



Руководство Приступаем к работе

Commander SK

Модели с габаритами 2 - 6

Регулируемый электропривод для 3-фазных асинхронных двигателей

Номер по каталогу: 0472-0064-03-RU

Редакция: 3



Общая информация

Изготовитель не несет никакой ответственности за любые последствия, возникшие из-за несоответствующей, небрежной или неправильной установки или регулировки дополнительных параметров оборудования или из-за несоответствия регулируемого электропривода и двигателя.

Считается, что содержание этого руководства является правильным в момент его опубликования. В интересах выполнения политики непрерывного развития и усовершенствования изготовитель оставляет за собой право без предварительного оповещения вносить изменения в технические или рабочие характеристики электропривода или в содержание этого руководства.

Все права защищены. Никакую часть этого руководства нельзя воспроизводить или пересылать любыми средствами, электронными или механическими, путем фотокопирования, магнитной записи или в системах хранения и вызова информации без предварительного получения разрешения от издателя в письменной форме.

Версия программного обеспечения

Это изделие поставляется с последней версией программного обеспечения. Если это изделие используется в новой или имеющейся системе с другими электроприводами, то возможны некоторые отличия между соответствующим программным обеспечением. Из-за таких различий режим работы изделия может измениться. Это утверждение верно и для электроприводов, возвращенных из сервисного центра компании Control Techniques.

В случае возникновения вопросов обращайтесь в центр электроприводов Control Techniques Drive Centre или к поставщику.

Экологическая политика

Компания Control Techniques стремится снизить воздействие на экологию своей производственной деятельности и эксплуатации своих изделий. С этой целью мы разработали систему управления экологией (EMS), которая сертифицирована по международному стандарту ISO 14001. Более подробные сведения о EMS и нашей экологической политике можно получить по запросу или посмотреть на сайте www.greendrives.com.

Электроприводы производства Control Techniques способны экономить энергию и (за счет высокой эффективности) снижать расход материала и объем отходов. При стандартной эксплуатации эти экологические достоинства намного перевешивают отрицательные воздействия, связанные с производством изделий и их неизбежной утилизацией в конце их срока службы.

Тем не менее, после завершения срока службы изделий их легко можно будет разобрать на основные детали для эффективной переработки. Многие детали просто состыкованы вместе и разбираются без инструментов, другие закреплены стандартными винтами. Практически все детали изделий можно перерабатывать.

Для изделий используется качественная упаковка, пригодная для повторного применения. Большие изделия упаковываются в деревянные ящики, а небольшие - в прочные картонные коробки, которые сами изготовлены из вторичных материалов. Эти упаковки можно перерабатывать. Защитную полиэтиленовую пленку и упаковочные пакеты можно также перерабатывать некоторыми способами. В области упаковки Control Techniques отдает приоритет легко перерабатываемым материалам с низкой нагрузкой на экологию, и все время ищет возможности для внесения улучшений.

При подготовке к переработке или утилизации изделий или упаковки обязательно соблюдайте все местные нормы и правила.

Авторское право© сентябрь 2006 г. Control Techniques Drives Ltd

Редакция:

Содержание

	Декларация о соответствии (габариты от	г 2
	до 3)	4
	Декларация о соответствии (габариты 4 и	
	Декларация о соответствии (габарит 6)	•
1	Техника безопасности	7
1.1	Подразделы Предупреждение, Внимание и Примечание	7
1.2	Электрическая безопасность - общее предупреждение	7
1.3	Проектирование системы и безопасность	•
1.4	персонала Пределы воздействия на экологию	
1.5	Доступ	
1.6	Противопожарная защита	
1.7	Соответствие нормам и правилам	
1.8	Электродвигатель	
1.9	Регулировка параметров	
1.10	Электрическая установка	
1.11	Механическая установка	8
2	Сведения об изделии	9
2.1	Паспортные данные	
2.2	Типичные пределы кратковременной перегрузкі	
2.3	Номинальные данные	10
2.4	Комплект поставки электропривода	14
3	Механическая установка	16
3.1	Снятие клеммных крышек	16
3.2	Методы монтажа	18
3.3	Крепежные скобы	25
3.4	Степень защиты (от проникновения)	25
3.5	Электрические клеммы	27
4	Электрическая установка	29
4.1	Силовые клеммы	29
4.2	Вентилятор радиатора	31
4.3	Утечка в цепи заземления	32
4.4	Электромагнитная совместимость (ЭМС)	32
4.5	Технические параметры для клемм управления	34
5	Клавиатура и дисплей	
5.1	Кнопки программирования	36
5.2	Кнопки управления	36
5.3	Выбор и изменение параметров	36
5.4	Сохранение параметров	37
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	~-
	Доступ к параметрам	37
5.5 5.6 5.7	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	37

6	Параметры	.36
6.1	Описание параметров - Уровень 1	38
6.2	Описание параметров - Уровень 2	43
6.3	Описание параметров - Уровень 3	50
6.4	Диагностические параметры	51
7	Быстрая пусконаладка	.52
7.1	Управление от клемм	52
7.2	Управление с кнопочной панели	53
_		_ 4
8	Диагностика	.54
9	Опции	.56
10	Список параметров	.57
11		
	Информация о списке UL	
11.1	Общая информация UL	59
11.2	Зависящая от питания информация UL	59
11.2 11.3		
	Зависящая от питания информация UL	59 59
	Зависящая от питания информация UL Технические условия переменного	
11.3	Зависящая от питания информация UL Технические условия переменного электропитания	59

Декларация о соответствии (габариты от 2 до 3)

Control Techniques Ltd

The Gro

Newtown

Powys

UK

SY16 3BE

SK2201	SK2202	SK2203
SK3201	SK3202	

SK2401	SK2402	SK2403	SK2404
SK3401	SK3402	SK3403	

SK3501 SK3502 SK3503	SK3504	SK3505	SK3506	SK3507
----------------------	--------	--------	--------	--------

Перечисленные выше модели электроприводов переменного тока были спроектированы и изготовлены с соблюдением следующих согласованных стандартов Европейского сообщества:

EN 61800-5-1	Системы силовых электрических приводов с регулируемой скоростью - требования к электрической, термической и энергетической безопасности
EN 61800-3	Системы электрического привода с регулируемой скоростью вращения. Стандарты ЭМС - требования и методы испытаний (ГОСТ Р 51524-99)
EN 61000-6-2	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Общие стандарты. Помехоустойчивость для промышленных зон
EN 61000-6-4	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Общие стандарты. Помехоэмиссия для промышленных зон
EN 61000-3-2 ¹	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Нормы. Нормы эмиссии гармонических составляющих тока (оборудование с потребляемым током 16 А в одной фазе)
EN 61000-3-3	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Нормы. Ограничение колебаний напряжения и фликера в низковольтных системах электроснабжения для оборудования с номинальным потребляемым током <= 16 А в одной фазе

¹ Эти изделия предназначены для профессионального использования и входная мощность всех моделей превышает 1 кВт, поэтому данные пределы не применяются.

Эти изделия соответствуют Директиве на низковольтное оборудование 73/23/EEC, Директиве об электромагнитной совместимости (ЭМС) 89/336/EEC и Директиве о маркировке СЕ 93/68/EEC.

В. Драри (W. Drury)

Заместитель генерального директора по технологии Newtown

Дата: 3 февраля 2006 г.

Эти электроприводы предназначены для эксплуатации с соответствующими электродвигателями, регуляторами, узлами электрической защиты и другим оборудованием в окончательных изделиях или системах. Соответствие требованиям норм техники безопасности и электромагнитной совместимости (ЭМС) зависит от правильной установки и настройки электроприводов, включая использование указанных входных фильтров. Электроприводы должны устанавливаться только профессиональными монтажниками, обученными нормам техники безопасности и ЭМС. Монтажник несет ответственность за соответствие конечных изделий или систем всем требованиям и нормам страны, в которой они установлены. Смотрите это руководство пользователя. Подробная информация по ЭМС указана в техническом паспорте по ЭМС.

Декларация о соответствии (габариты 4 и 5)

Control Techniques Ltd

The Gro

Newtown

Powys

UK

SY16 3BE

SK4201	SK4202	SK4203			
SK4401	SK4402	SK4403			
SK5401	SK5402				
SK4601	SK4602	SK4603	SK4604	SK4605	SK4606
SK5601	SK5602				

Перечисленные выше модели электроприводов переменного тока были спроектированы и изготовлены с соблюдением следующих согласованных стандартов Европейского сообщества:

EN 61800-5-1	Системы силовых электрических приводов с регулируемой скоростью - требования к электрической, термической и энергетической безопасности
EN 61800-3	Системы электрического привода с регулируемой скоростью вращения. Стандарты ЭМС - требования и методы испытаний (ГОСТ Р 51524-99)
EN 61000-6-2	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Общие стандарты. Помехоустойчивость для промышленных зон
EN 61000-6-4	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Общие стандарты. Помехоэмиссия для промышленных зон

Эти изделия соответствуют Директиве на низковольтное оборудование 73/23/EEC, Директиве об электромагнитной совместимости (ЭМС) 89/336/EEC и Директиве о маркировке СЕ 93/68/EEC

В. Драри (W. Drury)

Заместитель генерального директора по технологии Newtown

Дата: 6 октября 2006 г.

Эти электроприводы предназначены для эксплуатации с соответствующими электродвигателями, регуляторами, узлами электрической защиты и другим оборудованием в окончательных изделиях или системах. Соответствие требованиям норм техники безопасности и электромагнитной совместимости (ЭМС) зависит от правильной установки и настройки электроприводов, включая использование указанных входных фильтров. Электроприводы должны устанавливаться только профессиональными монтажниками, обученными нормам техники безопасности и ЭМС. Монтажник несет ответственность за соответствие конечных изделий или систем всем требованиям и нормам страны, в которой они установлены. Смотрите руководство пользователя. Подробная информация по ЭМС указана в техническом паспорте по ЭМС.

Декларация о соответствии (габарит 6)

Control Techniques Ltd

The Gro

Newtown

Powys

UK

SY16 3BE

SK6401	SK6402	
SK6601	SK6603	

Перечисленные выше модели электроприводов переменного тока были спроектированы и изготовлены с соблюдением следующих согласованных стандартов Европейского сообщества:

EN 61800-5-1	Системы силовых электрических приводов с регулируемой скоростью - требования к электрической, термической и энергетической безопасности
EN 61800-3	Системы электрического привода с регулируемой скоростью вращения. Стандарты ЭМС - требования и методы испытаний (ГОСТ Р 51524-99)
EN 61000-6-2	Электромагнитная совместимость (ЭМС). Общие стандарты. Помехоустойчивость для промышленных зон

Эти изделия соответствуют Директиве на низковольтное оборудование 73/23/EEC, Директиве об электромагнитной совместимости (ЭМС) 89/336/EEC и Директиве о маркировке СЕ 93/68/EEC

В. Драри (W. Drury)

Заместитель генерального директора по технологии Newtown

Дата: 3 февраля 2006 г.

Эти электроприводы предназначены для эксплуатации с соответствующими электродвигателями, регуляторами, узлами электрической защиты и другим оборудованием в окончательных изделиях или системах. Соответствие требованиям норм техники безопасности и электромагнитной совместимости (ЭМС) зависит от правильной установки и настройки электроприводов, включая использование указанных входных фильтров. Электроприводы должны устанавливаться только профессиональными монтажниками, обученными нормам техники безопасности и ЭМС. Монтажник несет ответственность за соответствие конечных изделий или систем всем требованиям и нормам страны, в которой они установлены. Смотрите руководство пользователя. Подробная информация по ЭМС указана в техническом паспорте по ЭМС.

 Техника безопасности
 Сведения об изделии
 Механическая установка
 Электрическая установка
 Клавиатура и дисплей
 Параметры пусконаладка
 Быстрая пусконаладка
 Диагностика
 Опции
 Список параметров
 Информация списке UL

1 Техника безопасности

1.1 Подразделы Предупреждение, Внимание и Примечание



Предупреждение содержит информацию, важную для исключения опасных ситуаций при работе.



Внимание содержит информацию, важную для исключения опасности повреждения изделия или другого оборудования.

ПРИМЕЧАН.

В Примечании содержится информация, помогающая обеспечить правильную работу изделия.

1.2 Электрическая безопасность общее предупреждение

В электроприводе используются напряжения, которые могут вызвать сильное поражение электрическим током и/или ожоги, и могут оказаться смертельными. При работе с электроприводом и вблизи него следует соблюдать предельную осторожность.

Конкретные предупреждения приведены в нужных местах этого руководства.

1.3 Проектирование системы и безопасность персонала

Электропривод предназначен для профессионального встраивания в полный аппарат или в систему. В случае неправильной установки электропривод может создавать угрозу для безопасности.

В электроприводе используются высокие напряжения и сильные токи, в нем хранится большой запас электрической энергии и он управляет оборудованием, которое может привести к травмам.

Проектирование, монтаж, сдача в эксплуатацию и техническое обслуживание системы должно выполняться только соответственно обученным опытным персоналом. Такой персонал должен внимательно прочесть эту информацию по технике безопасности и всё это руковолство

Функции электропривода и его электрические входы ОСТАНОВ и ПУСК не могут обеспечить безопасность персонала. Они не отключают опасные напряжения с выхода электропривода и с любого дополнительного внешнего блока. Перед выполнением работ на электрических соединениях необходимо отключить электрическое питание с помощью проверенного устройства электрического отключения.

Электропривод не предназначен для обеспечения функций безопасности.

Необходимо внимательно продумать все функции электропривода, которые могут создать опасность, как при обычной эксплуатации, так и в режиме неверной работы из-за поломки. Для любого применения, в котором поломка электропривода или его системы управления может привести к ущербу или способствовать его появлению, необходимо провести анализ степени риска и при необходимости принять специальные меры для снижения риска - например, установить устройства защиты от превышения скорости для случая выхода из строя системы управления скоростью или надежный механический тормоз для случая отказа системы торможения двигателем.

1.4 Пределы воздействия на экологию

Необходимо строго соблюдать все указания руководства *Технические* данные *Соmmander SK* относительно транспортировки, хранения, монтажа и эксплуатации электропривода, включая указанные пределы воздействия на экологию. К электроприводам нельзя прилагать чрезмерных механических усилий и нагрузок.

1.5 Доступ

Доступ к электроприводу должен быть ограничен только уполномоченным персоналом. Необходимо соблюдать все действующие местные нормы и правила техники безопасности.

Степень защиты оболочки электропривода IP зависит от установки. Более подробная информация приведена в руководстве *Технические данные Commander SK*.

1.6 Противопожарная защита

Корпус электропривода не классифицирован как пожарозащищенный. Необходимо предусмотреть отдельный противопожарный корпус.

1.7 Соответствие нормам и правилам

Монтажник отвечает за соответствие требованиям всех действующих норм и правил, например, национальным правилам устройства электроустановок, нормам предотвращения несчастных случаев и правилам электромагнитной совместимости (ЭМС). Особое внимание следует уделить площади поперечного сечения проводов, выбору предохранителей и других средств защиты и подключению защитного заземления.

В *Руководстве по ЭМС для Commander SK* содержатся указания по достижению соответствия с конкретными стандартами ЭМС.

Внутри Европейского союза все механизмы, в которых может использоваться данный электропривод, должны соответствовать следующим директивам:

98/37/ЕС: Безопасность механизмов 89/336/ЕЕС: Электромагнитная совместимость

1.8 Электродвигатель

Проверьте, что электродвигатель установлен согласно рекомендациям изготовителя. Проверьте, что вал двигателя не поврежден.

Стандартные асинхронные электродвигатели с короткозамкнутым ротором предназначены для работы на одной скорости. Если предполагается использовать возможности электропривода для управления двигателем на скоростях выше проектной максимальной скорости, то настоятельно рекомендуется прежде всего проконсультироваться с изготовителем двигателя.

Работа на низкой скорости может привести к перегреву двигателя из-за падения эффективности вентилятора охлаждения. Двигатель необходимо оснастить защитным термистором. При необходимости установите электровентилятор принудительного охлаждения.

На степень защиты двигателя влияют настроенные в электроприводе значения параметров двигателя. Не следует полагаться на значения этих параметров по умолчанию.

Очень важно, чтобы в параметр Pr **06** "Номинальный ток двигателя" было введено правильное значение. Это влияет на тепловую защиту двигателя.

1.9 Регулировка параметров

Некоторые параметры сильно влияют на работу электропривода. Их нельзя изменять без подробного изучения влияния на управляемую систему. Следует предпринять специальные меры для защиты от нежелательных изменений этих параметров из-за ошибки или небрежности.

1.10 Электрическая установка

1.10.1 Опасность поражения электрическим током

Напряжение в следующих узлах является опасным, может вызвать поражение электрическим током и привести к смерти:

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

- Кабели и клеммы питания переменным током
- Звено напряжения постоянного тока, кабели и разъемы динамического тормоза
- Выходные кабели и клеммы
- Многие внутренние узлы электропривода и внешние опционные блоки

Если не указано иное, клеммы управления имеют одиночную изоляцию и к ним нельзя прикасаться.

1.10.2 Разъединяющее устройство

Перед снятием с электропривода любой крышки или выполнения на нем любого техобслуживания необходимо отключать от электропривода силовое питание с помощью аттестованного разъединяющего устройства.

1.10.3 Функция ОСТАНОВ

Функция ОСТАНОВ не устраняет опасные напряжения в электроприводе, электродвигателе и в любых внешних блоках.

1.10.4 Накопленный заряд

В электроприводе имеются конденсаторы, которые остаются заряженными до потенциально опасного напряжения и после отключения силового электропитания. Если на электропривод подавалось питание, то перед выполнением работ на электроприводе необходимо отключить от него силовое питание на время не менее 10 минут.

Обычно конденсаторы разряжаются через внутренний резистор. В некоторых случаях при поломке возможно, что конденсаторы не разрядятся или будут удерживать заряд из-за наличия напряжения на выходных клеммах. Если при поломке электропривода его дисплей резко гаснет, возможно, что конденсаторы не будут разряжены. В таком случае обратитесь в компанию Control Techniques или к ее уполномоченному дистрибьютору.

1.10.5 Оборудование с питанием от разъемных соединений

Необходимы особые предосторожности, если электропривод установлен в оборудование, которое подключается к силовой сети с помощью разъемного соединения. Клеммы силового питания электропривода подключены к внутренним конденсаторам через диоды выпрямителя, которые не обеспечивают безопасной изоляции. Если возможно прикосновение к выводам отключенного соединителя силового питания, то необходимо использовать устройство для автоматического отсоединения от привода (например, реле блокировки).

1.10.6 Ток утечки заземления

Электропривод поставляется с установленным внутренним ЭМС фильтром. Если напряжение электропитания подается на привод через устройство защитного отключения УЗО, то оно может сработать из-за наличия тока утечки по заземлению. Смотрите раздел 4.4.2 Внутренний ЭМС фильтр на стр. 33, где приведена дополнительная информация и описано, как отключить конденсатор внутреннего ЭМС фильтра.

1.11 Механическая установка

1.11.1 Подъем электропривода

Ниже указаны величины массы габаритов 4, 5 и 6:

Габарит 4:30 кг

Габарит 5:55 кг

Габарит 6:75 кг

При подъеме этих моделей соблюдайте все нормы и правила техники безопасности.

Техника **Сведения об изделии** Механическая установка установка установка установка изделии установка уста

2 Сведения об изделии

2.1 Паспортные данные

Электроприводы Commander SK габаритов от 2 до 6 имеют два набора номинальных паспортных данных.

Настройка номинального тока двигателя определяет, какие паспортные данные действуют - режима тяжелой работы "Heavy Duty" или режима обычной работы "Normal Duty".

Оба набора паспортных данных совместимы с двигателями, спроектированными по стандарту МЭК 60034.

На графике показана разница между режимами обычной ("Normal Duty") и тяжелой ("Heavy Duty") работы в отношении номинального длительного тока и пределов кратковременных перегрузок.



Обычная работа

Для применений, в которых используются асинхронные двигатели с самовентиляцией с небольшой возможной перегрузкой (вентиляторы, насосы и т.д.).

Для асинхронных двигателей с самовентиляцией требуется дополнительная защита от перегрузок из-за снижения эффективности вентилятора при низких скоростях. Для обеспечения защиты программа I2t поддерживает макс. уровень тока в зависимости от скорости. Это показано на графике ниже.

ПРИМЕЧАН.

Скорость, с которой начинает действовать защита на низкой скорости, можно изменить настройкой параметра Pr **4.25**. Защита начинает работать со скорости двигателя ниже 15% базовой скорости, если Pr **4.25** = 0 (по умолчанию) или ниже 50%, если Pr **4.25** = 1.

Смотрите раздел Меню 4 в *Расширенном руководство пользователя Commander SK*, где это описано подробнее.

Тяжелая работа (по умолчанию)

Для применений с постоянным крутящим моментом, где нужна большая перегрузочная способность (например, краны, подъемники). Тепловая защита по умолчанию настроена на защиту асинхронных двигателей с принудительной вентиляцией.

ПРИМЕЧАН.

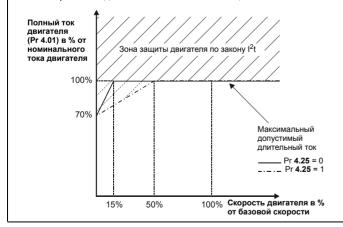
Если используется двигатель с самовентиляцией и для скоростей ниже 50% от базовой нужна улучшенная тепловая защита, то для этого установите Pr **4.25** = 1.

Смотрите раздел Меню 4 в *Расширенном руководство пользователя Commander SK*, где это описано подробнее.

Работа защиты двигателя по закону I^2t (отключение It.AC)

Защита двигателя по закону I^2 t показана ниже и совместима с

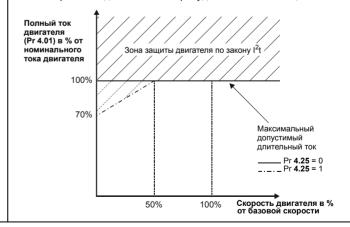
• Асинхронными двигателями с самовентиляцией



Работа защиты двигателя по закону I^2t (отключение It.AC)

Защита двигателя типа I²t по умолчанию совместима с:

• Асинхронными двигателями с принудительной вентиляцией



Техника	Сведения об	Механическая	Электрическая	Клавиатура и	Параметры	Быстрая	Диагностика	ORUMA	Список	Информация о
безопасности	изделии	установка	установка	дисплей	параметры	пусконаладка	диагностика	Опции	параметров	списке UL

2.2 Типичные пределы кратковременной перегрузки

Предел максимальной перегрузки в процентах зависит только от асинхронного двигателя. Максимальная возможная перегрузка зависит от номинального тока двигателя, коэффициента мощности двигателя и его индуктивности рассеяния. Точное значение для конкретного двигателя можно рассчитать по формулам, приведенным в Меню 4 в *Расширенном руководство пользователя Commander SK*.

Таблица 2-1 Типичные пределы перегрузки для габаритов от 2 до 5 (пиковый ток)

	Из холодного состояния	От полной нагрузки 100%
Перегрузка обычной работы с номинальным током двигателя = номинальный ток электропривода	110% на 215 сек	110% на 5 сек
Перегрузка тяжелого режима работы с номинальным током двигателя = номинальный ток электропривода	150% на 60 сек	150% на 8 сек
Перегрузка в режиме тяжелой работы для типичного 4-полюсного двигателя	175% на 40 сек	175% на 5 сек

Таблица 2-2 Типичные пределы перегрузки для габарита 6 (пиковый ток)

	Из холодного состояния	От полной нагрузки 100%
Перегрузка обычной работы с номинальным током двигателя = номинальный ток электропривода	110% на 165 сек	110% на 9 сек
Перегрузка тяжелого режима работы с номинальным током двигателя = номинальный ток электропривода	129% на 97 сек	129% на 15 сек

Обычно номинальный ток электропривода превышает номинальный ток подключенного электродвигателя, что позволяет достичь большего уровня перегрузки, чем настройка по умолчанию, как это показано в примере для типичного 4-полюсного двигателя.

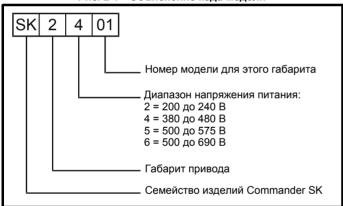
Для некоторых номиналов электропривода при очень низкой выходной частоте пропорционально снижается допустимое время перегрузки.

ПРИМЕЧАН.

Максимальный достижимый уровень перегрузки не зависит от скорости.

2.3 Номинальные данные

Рис. 2-1 Объяснение кода модели



ПРИМЕЧАН.

Номинальная мощность двигателя в кВт указана для напряжений 220, 400, 575 и 690 В. Однако номинальная мощность двигателя в л.с. указана для напряжений 230, 460, 575 и 690 В.

Таблица 2-3 Электропривод Commander SK2 200 В, 3 фазы, 200 до 240 В ±10%, 48 до 65 Гц

Номер	Об Номи		я работа 100% эфф.	Номи		желая рабо 100% эфф.	ота Пиковый	Типовый входной ток	Максим. длительн ый		Входной предохр. США	Миним. сопротив ление	Номинал мгновенной
модели	двигателя		выходной	мощность двигателя		выходной ток	ток	полной нагрузки*	входной ток*	Европа IEC gG	класс СС <30A класс J >30A	тормозн. резистора	мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK2201	4.0		15.5	3.0		12.6	18.9	13.4	18.1	20	20		
SK2202	5.5		22	4.0		17	25.5	18.2	22.6	25	25	18	8.9
SK2203	7.5		28	5.5		25	37.5	24.2	28.3	32	30		

^{*} Это величины для обычной работы.

Типичные пределы перегрузок для габаритов от 2 до 5 приведены в Таблице 2-1.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Таблица 2-4 Электропривод Commander SK2 400 B, 3 фазы, 380 до 480 B ±10%, 48 до 65 Гц

модели	Номи	інал. юсть	я работа 100% эфф. выходной ток	Номи мощн двига	інал. юсть			Типовый входной ток полной нагрузки*		Входной предохр. Европа IEC gG	Входной предохр. США класс СС <30A класс J >30A	тормозн.	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK2401	7.5		15.3	5.5		13	19.5	15.7	17	20	20		
SK2402	11		21	7.5		16.5	24.7	20.2	21.4	25	25		
SK2403	15		29	11		25	34.5	26.6	27.6	32	30	19	33.1
SK2404				15		29	43.5	26.6	27.6	32	30		

Таблица 2-5 Электропривод Commander SK3 200 B, 3 фазы, 200 до 240 B ±10%, 48 до 65 Гц

Номер модели	Номинал	ая работа 100% эфф. выходной ток	Номинал.	выходной		Типовый входной ток полной нагрузки*	ППИТОПЬНЬІЙ		Входной предохр. США класс СС <30A класс J >30A	тормозн.	мі новеннои
	кВт	Α	кВт	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK3201	11	42	7.5	31	46.5	35.4	43.1	50	45	5	30.3
SK3202	15	54	11	42	63	46.8	54.3	63	60	5	30.3

Таблица 2-6 Электропривод Commander SK3 400 B, 3 фазы, 380 до 480 B ±10%, 48 до 65 Гц

Номер модели	Номина	ная работа 1. 100% эфф. выходной я ток	Номинал.	выходной	Пиковый	Типовый входной ток полной нагрузки*			Входной предохр. США класс СС <30A класс J >30A	тормозн.	мгновеннои
	кВт	Α	кВт	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK3401	18.5	35	15	32	48	34.2	36.2	40	40		
SK3402	22	43	18.5	40	60	40.2	42.7	50	45	18	35.5
SK3403	30	56	22	46	69	51.3	53.5	63	60		

Таблица 2-7 Электропривод Commander SK3 575 B, 3 фазы, 500 до 575 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Об	ычная	я работа		Тях	келая работ	а	Типовый	Максим.	Входной	Входной	Миним.	Номинал
Номер модели		ость	100% эфф. выходной ток		ость		Пиковый ток	входной ток полной нагрузки*	длительный входной ток*	предохр. Европа IEC gG	предохр. США класс СС <30A класс J >30A	тормозн.	мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK3501	3.0		5.4	2.2		4.1	6.1	5.0	6.7	8	10		
SK3502	4.0		6.1	3.0		5.4	8.1	6.0	8.2	10	10		
SK3503	5.5		8.4	4.0		6.1	9.1	7.8	11.1	12	15		
SK3504	7.5		11	5.5		9.5	14.2	9.9	14.4	16	15	18	50.7
SK3505	11		16	7.5		12	18	13.8	18.1	20	20		
SK3506	15		22	11		18	27	18.2	22.2	25	25		
SK3507	18.5		27	15		22	33	22.2	26	32	30		

Таблица 2-8 Электропривод Commander SK4 200 В, 3 фазы, 200 до 240 В ±10%, 48 до 65 Гц

	Обь	ічная	работа		Тяже	лая работа	1	Типовый	Максим-	Вариант і	предохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
номер модели де к	двигателя		100% эфф. выход. ток	Номин мощно двигат	сть	выходной вь		входной ток	альныи длитель-	предохр.	предохр.	HRC IEC класс gG UL класс J	одник. IEC класс	сопротив	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK4201	18.5		68	15		56	84	62.1	68.9	100	90	90	160		
SK4202	22		80	18.5		68	102	72.1	78.1	100	100	100	160	5	30.3
SK4203	30		104	22		80	120	94.5	99.9	125	125	125	200		33.0

^{*} Это величины для обычной работы.

^{**} Полупроводниковый предохранитель последовательно с предохранителем НRC или с автоматическим выключателем

Техника	Сведения об	Механическая	Электрическая	Клавиатура и	Попоможения	Быстрая	Пиотиостино	0=	Список	Информация о
безопасности	изделии	установка	установка	дисплей	Параметры	пусконаладка	Диагностика	Опции	параметров	списке UL

Таблица 2-9 Электропривод Commander SK4 400 B, 3 фазы, 380 до 480 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Обы	ычная	работа		Тяж	елая работа	ì	Типовый	Максим-	Вариант г	предохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
номер модели ,	Номинал. мощность двигателя		100% эфф. выход. ток	ф. Номинал. мощность двигателя		100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной ток полной нагрузки*	длитель- ный входной	Входной предохр. Европа IEC gR	Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	одник. IEC класс	сопротив	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK4401	37		68	30		60	90	61.2	62.3	80	80	80	160	11	55.3
SK4402	45		83	37		74	111	76.3	79.6	110	110	100	200	11	00.0
SK4403	55		104	45		96	144	94.1	97.2	125	125	125	200	9	67.6

Таблица 2-10 Электропривод Commander SK4, 575 B, 3 фазы, 500 до 575 B ±10%, 48 до 65 Гцц

	Обь	ычная	работа		Тяж	елая работа	l	Типовый	Максим-	Вариант і	предохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	мощі	инал. ность ателя	100% эфф. выход. ток	Номи мощн двига	ость	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной ток попной	альныи	предохр.	предохр.	HRC IEC класс gG UL класс J	ІЕС класс	сопротив	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK4603	22		36	18.5		27	40.5	32.9	35.1			50			
SK4604	30		43	22		36	54	39	41	63	60	30	125	13	95
SK4605	37		52	30		43	64.5	46.2	47.9		00	63	125	13	90
SK4606	45		62	37		52	78	55.2	56.9	80	1	03			

Таблица 2-11 Электропривод Commander SK4 690 B, 3 фазы, 500 до 690 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Обы	ычная	работа		Тяж	елая работа	l	Типовый	Максим-	Вариант і	тредохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	мощ	инал. ность ателя	100% эфф. выход. ток	Номи мощн двига	ость	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной ток полной нагрузки*	альныи длитель- ный вхолной	предохр.	Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	одник. IFC кпасс	сопротив	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK4601	18.5		22	15		19	27	23	26.5			32			
SK4602	22		27	18.5		22	33	26.1	28.8	1		40			
SK4603	30		36	22		27	40.5	32.9	35.1	63	60	50	125	13	95
SK4604	37		43	30		36	54	39	41	1	00	30	125	13	95
SK4605	45		52	37		43	64.5	46.2	47.9	1		63			
SK4606	55		62	45		52	78	55.2	56.9	80		03			

Таблица 2-12 Электропривод Commander SK5 400 В. 3 фазы, 380 до 480 В ±10%, 48 до 65 Гц

	Обы	чная	работа		Тяж	елая работа	ı	Типовый	Максим-	Вариант і	предохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	Номи мощн двига	ость	100% эфф. выход. ток	Номи мощн двига	юсть	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной ток	альныи длитель- ный входной	предохр.	предохр.	HRC IEC класс gG UL класс J	одник. IEC класс	сопротив ление	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK5401	75		138	55		124	186	126	131	200	175	160	200	7	86.9
SK5402	90		168	75		156	234	152	156	250	225	200	250	1 '	00.9

Таблица 2-13 Электропривод Commander SK5 575 B, 3 фазы, 500 до 575 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Обь	ічная	работа		Тяж	елая работа	l	Типовый	Максим-	Вариант г	тредохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	Номи мощн двига	юсть	100% эфф. выход. ток	Номи мощн двига	юсть	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной			Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	ІЕС класс	сопротив	Номинал мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK5601	55		84	45		63	93	75.5	82.6	125	100	90	160	10	125.4
SK5602	75		99	55		85	126	89.1	94.8	120	100	125	100	10	120.4

^{*} Это величины для обычной работы.

^{**} Полупроводниковый предохранитель последовательно с предохранителем HRC или с автоматическим выключателем

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Таблица 2-14 Электропривод Commander SK5 690 B, 3 фазы, 500 до 690 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Обь	ічная	работа	T	яжелая работа	а	Типовый	Максим-	Вариант г	тредохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	мощн	инал. ность ателя	100% эфф. выход. ток	Номина мощнос двигате.	выходной	Пико- вый ток	входной	20LULIN		Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	Полупров одник. IEC класс aR	сопротив	мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK5601	75		84	55	63	93	75.5	82.6	125	100	90	160	10	125.4
SK5602	90		99	75	85	126	89.1	94.8	1 123	100	125	100	10	125.4

Таблица 2-15 Электропривод Commander SK6 400 B, 3 фазы, 380 до 480 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Обы	чная	работа		Тяж	елая работа	l	Типовый	Максим-	Вариант г	тредохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	Номи мощн двига	ость	100% эфф. выход. ток	Номи мощн двига	юсть	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной	альный длитель- ный входной ток*	Входной предохр. Европа IEC gR	Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	IEС класс	сопротив ление	мгновенной мощности
	кВт		Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK6401	110		205	90		180	231	206	215	250	250	250	315	5	121.7
SK6402	132		236	110		210	270	247	258	315	300	300	350		121.7

Таблица 2-16 Электропривод Commander SK6 575 B, 3 фазы, 500 до 575 B ±10%, 48 до 65 Гц

	Обычная	работа	ккТ	елая работа	1	Типовый	Максим-	Вариант г	предохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модели	Номинал. мощность двигателя	эфф.	Номинал. мощность двигателя	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной ток полной нагрузки*	І апьныи		Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	Полупров одник. IEC класс aR	сопротив	мгновенной мощности
	кВт	Α	кВт	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK6601	90	125	75	100	128	128	139	160	175	150	315		
SK6602	110	144	90	125	160	144	155	100	175	160	310		

Таблица 2-17 Электропривод Commander SK6 690 B, 3 фазы, 500 до 690 B ±10%, 48 до 65 Гц

	0	бычная	работа		Тяж	елая работа	l	Типовый	Максим-	Вариант г	іредохр. 1	Вариант п	редохр. 2**	Минимал.	
Номер модел	Мо	оминал. ощность игателя	100% эфф. выход. ток	Номи мощн двига	ость	100% эфф. выходной ток	Пико- вый ток	входной	альный длитель- ный входной ток*	Входной предохр. Европа IEC gR	Входной предохр. США Ferraz HSJ	HRC IEC класс gG UL класс J	одник. IEC класс	сопротив	Номинал мгновенной мощности
	кВ	Вт	Α	кВт		Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Α	Ом	кВт
SK660	1 11	0	125	90		100	128	128	139	160	175	150	315		
SK660	2 13	32	144	110		125	160	144	155	100	173	160	313		

^{*} Это величины для обычной работы.

Типичные пределы перегрузок для габарита 6 приведены в Таблице 2-2.

^{**} Полупроводниковый предохранитель последовательно с предохранителем HRC или с автоматическим выключателем

Информация с списке UL Быстрая пусконаладка Электрическая установка Механическая Клавиатура и Параметры Диагностика Опции безопасности установка параметров изделии дисплей

2.4 Комплект поставки электропривода

В коробку с принадлежностями для электропривода входят следующие принадлежности:

Рис. 2-2 Принадлежности для электропривода габарита 2

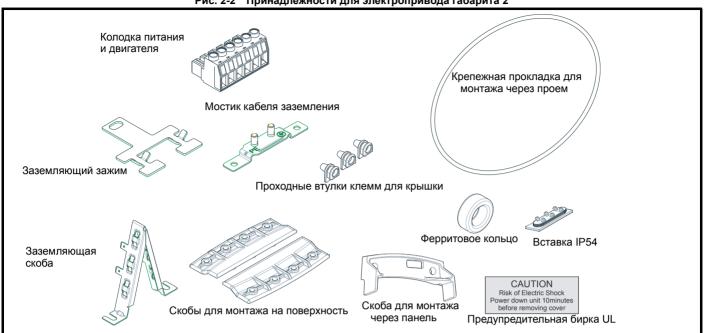
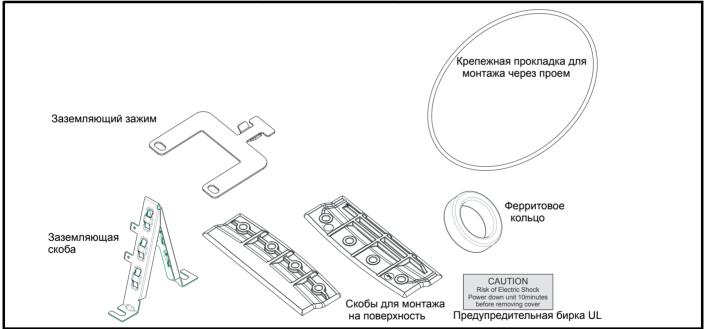


Рис. 2-3 Принадлежности для электропривода габарита 3



Информация с списке UL Техника Механическая Клавиатура и Быстрая пусконаладка Электрическая Параметры Диагностика Опции безопасности установка дисплей параметров изделии установка

Рис. 2-4 Принадлежности для электропривода габарита 4

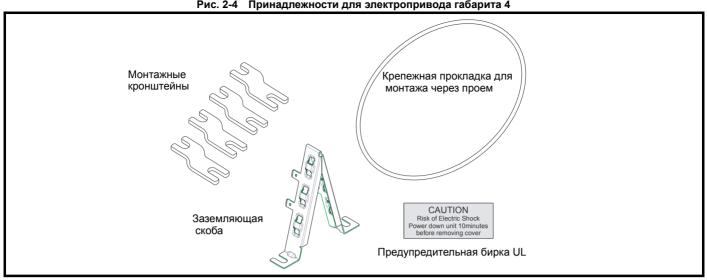


Рис. 2-5 Принадлежности для электропривода габарита 5

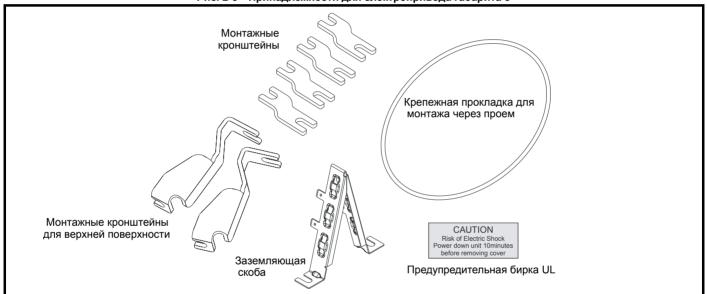
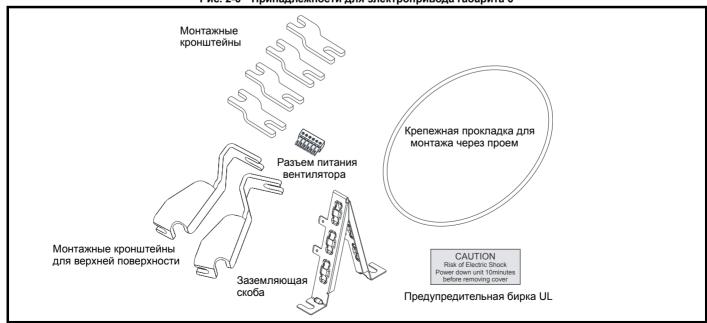


Рис. 2-6 Принадлежности для электропривода габарита 6



Техника Сведения об безопасности изделии установка установка установка установка изделии установка устано

3 Механическая установка



Электропривод предназначен для монтажа в шкафу для обеспечения доступа только квалифицированному и уполномоченному персоналу и для защиты от загрязнений. Электропривод предназначен для эксплуатации в среде со степенью загрязнения 2 согласно стандарту IEC 60664-1. Это означает, что допускается загрязнение только сухим непроводящим материалом.

3.1 Снятие клеммных крышек

Для снятия клеммной крышки отверните винт и поднимите крышку вверх, как показано на рисунках. При установке крышек клемм винты нужно затягивать с моментом усилия не более 0,8 Нм для крышки клемм управления и 1Нм для других крышек.

Рис. 3-1 Снятие крышки клемм каскада управления

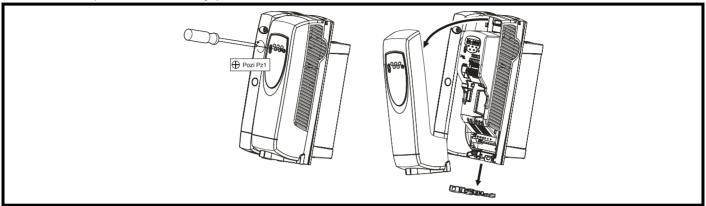
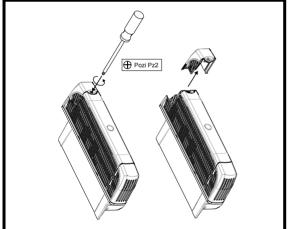


Рис. 3-2 Снятие крышки клемм силового каскада габарита 2

Рис. 3-3 Снятие крышки клемм силового каскада габарита 3



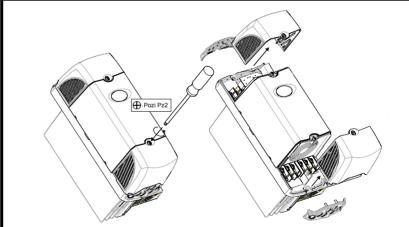
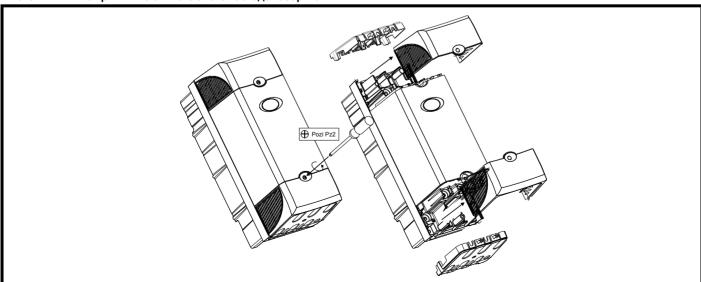
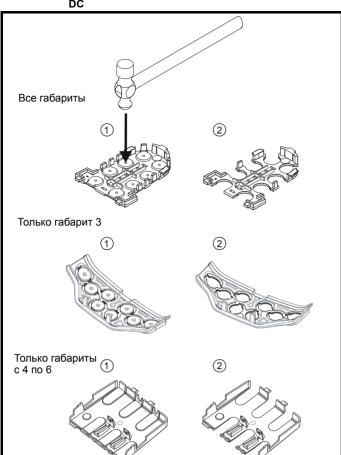


Рис. 3-4 Снятие крышки клемм силового каскада габарита 4



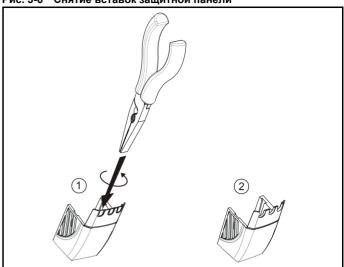
Техника Сведения об безопасности изделии установка установка установка установка изделии установка устано

Рис. 3-5 Снятие вставок защитной панели и клеммной крышки DC



Положите защитную панель на твердую плоскую поверхность и выбейте соответствующие вставки с помощью молотка как показано (1). Выбейте вставки из всех необходимых проемов (2). После снятия вставок удалите все оставшиеся острые кромки и заусенцы.

Рис. 3-6 Снятие вставок защитной панели



Сожмите вставку клеммной крышки DC с помощью плоскогубцев, как показано (1) и поверните плоскогубцы для ее снятия. Выломайте вставки из всех необходимых проемов (2). После снятия вставок удалите все оставшиеся острые кромки и заусенцы. Для клеммной крышки DC используйте проходные втулки, поставляемые в коробке с принадлежностями (Рис. 2-2 на стр. 14 и Рис. 2-3 на стр. 14), чтобы сохранить уплотнение в верхней части привода

 Техника безопасности
 Сведения об изделии
 Механическая установка
 Электрическая дисплей
 Клавиатура и дисплей
 Параметры пусконаладка
 Быстрая пусконаладка
 Диагностика
 Опции
 Список параметров списке UL
 Информация о списке UL

3.2 Методы монтажа

Электропривод Commander SK с помощью соответствующих кронштейнов можно монтировать либо к поверхности, либо в проеме в панели. На следующих рисунках показаны габариты электропривода и расположение монтажных отверстий для каждого из этих методов, что позволяет подготовить заднюю панель для монтажа.



Если электропривод некоторое время работал с высокими нагрузками, то радиатор может нагреться до температуры выше 70°C (158°F). Нельзя прикасаться к нагретому радиатору.

3.2.1 Монтаж к поверхности

Рис. 3-7 Монтаж к поверхности для электропривода габарита 2

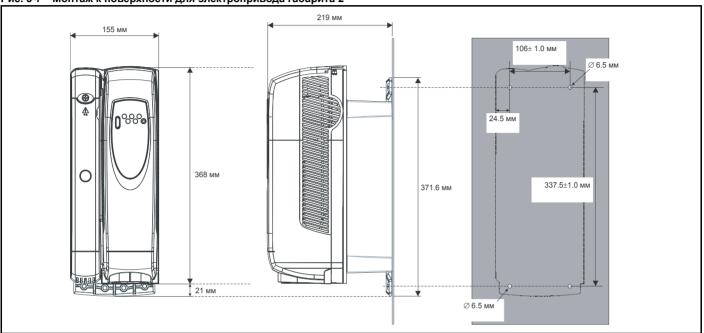
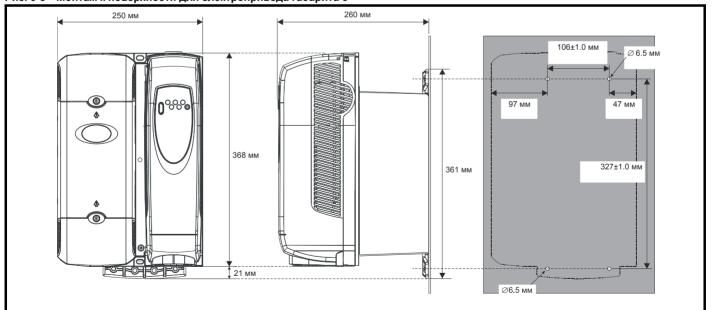


Рис. 3-8 Монтаж к поверхности для электропривода габарита 3



Техника безопасности Сведения об изделии Электрическая установка Клавиатура и дисплей Быстрая пусконаладка Список параметров Информация с списке UL Параметры Диагностика Опции установка

Рис. 3-9 Монтаж к поверхности для электропривода габарита 4

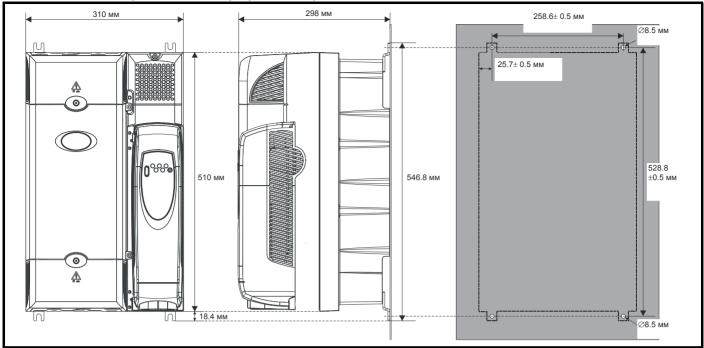
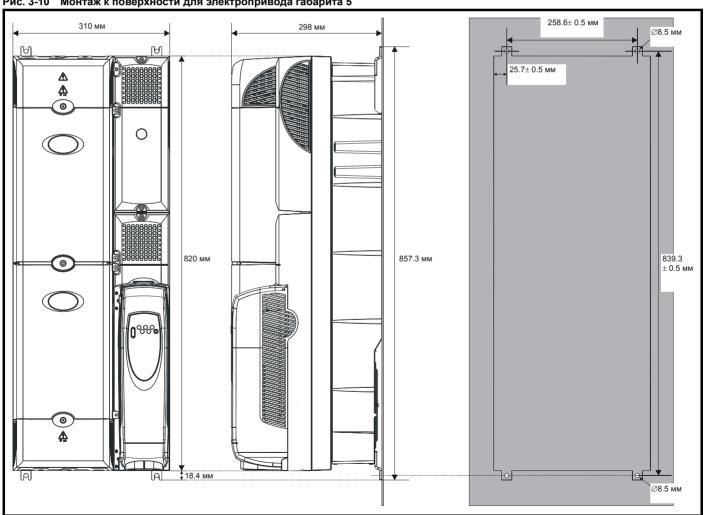
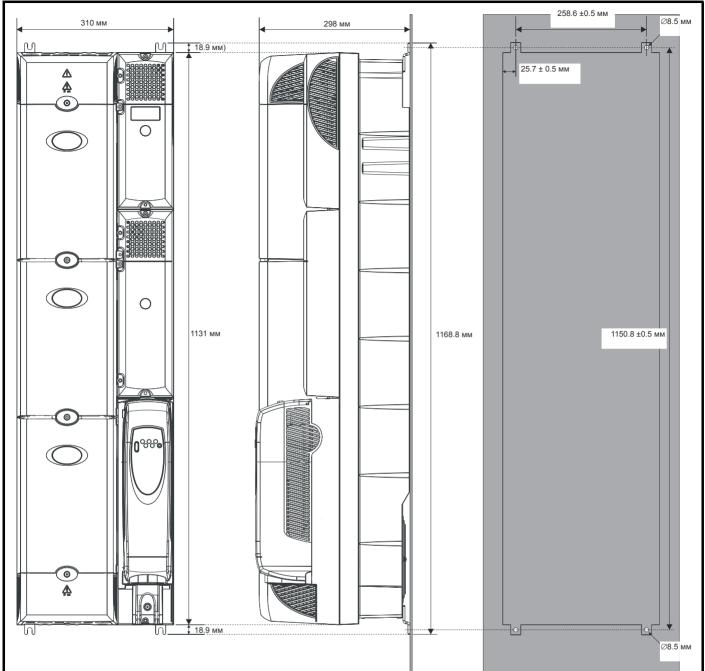


Рис. 3-10 Монтаж к поверхности для электропривода габарита 5



Техника Сведения об безопасности изделии **Механическая установка** установка установка Информация о списке UL

Рис. 3-11 Монтаж к поверхности для электропривода габарита 6



Техника Сведения об изделии Электрическая Клавиатура и Быстрая Информация (Параметры Диагностика Опции установка безопасности пусконаладка параметров списке UL установка дисплей

3.2.2 Монтаж в проеме панели

Если электропривод крепится в прорези в панели, то для обеспечения доступа к монтажным отверстиям необходимо снять клеммную крышку силовой сети. После установки электропривода клеммную крышку можно поставить на место.

Рис. 3-12 Монтаж в проеме панели для электропривода габарита 2

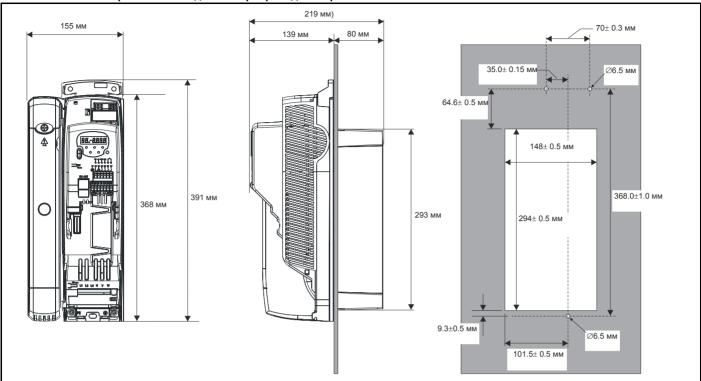
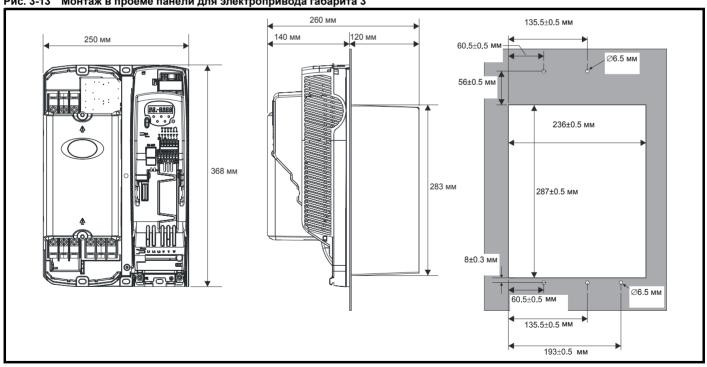


Рис. 3-13 Монтаж в проеме панели для электропривода габарита 3

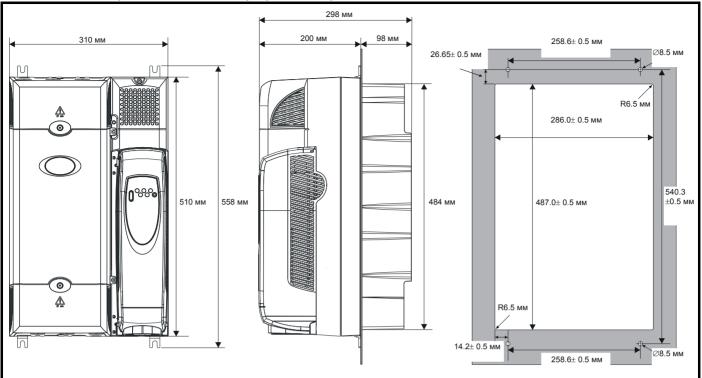


ПРИМЕЧАНИ

В электроприводах Commander SK габаритов 2 и 3 надо снять крышку клемм управления для доступа к крепежным отверстиям для монтажа в проеме панели.

Техника Сведения об безопасности изделии установка установка установка дисплей Параметры Параметры Быстрая пусконаладка Параметры Список параметров списке UL

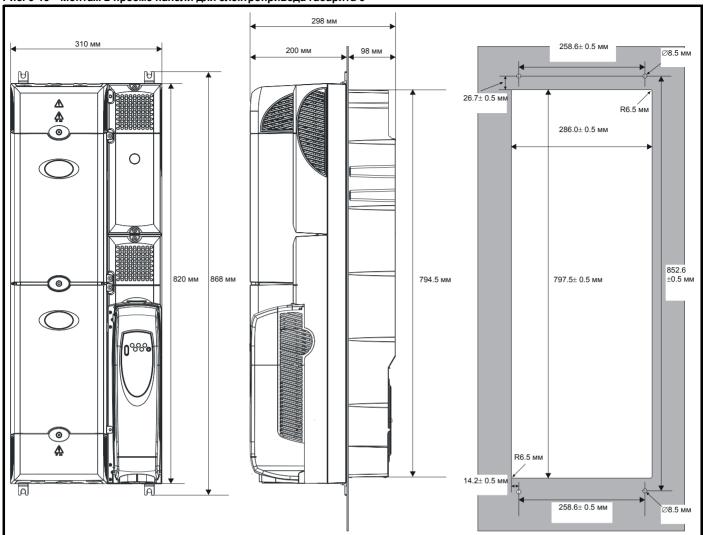
Рис. 3-14 Монтаж в проеме панели для электропривода габарита 4



Если электропривод Commander SK габарита 4 или 5 смонтирован через проем в панели, то скоба заземления должна быть согнута вверх. Это обеспечивает хороший контакт и заземление для скобы заземления. Более подробно это описано в разделе 4.4.1 Заземляющий крепеж на стр. 32.

Техника Сведения об Механическая Электрическая безопасности изделии установка установка дисплей Параметры Быстрая пусконаладка Диагностика Опции Список параметров списке UL

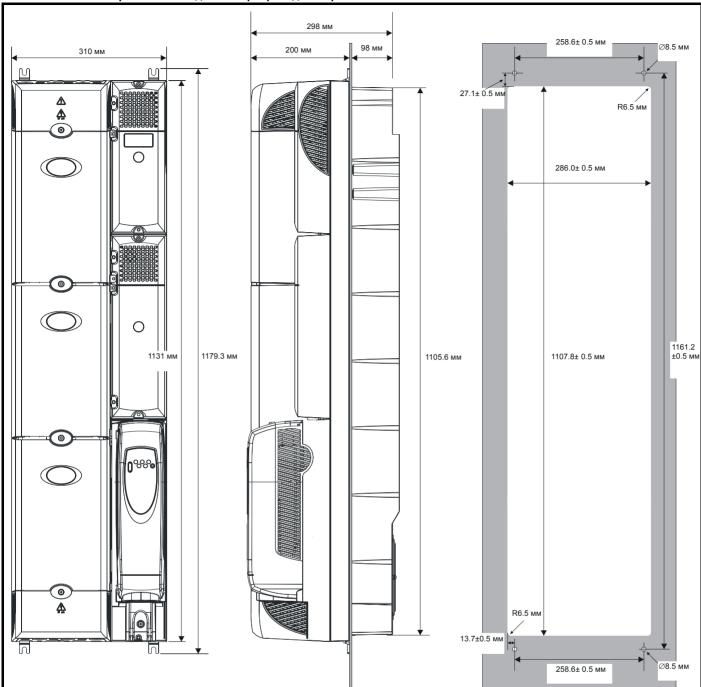
Рис. 3-15 Монтаж в проеме панели для электропривода габарита 5



Если электропривод Commander SK габарита 4 или 5 смонтирован через проем в панели, то скоба заземления должна быть согнута вверх. Это обеспечивает хороший контакт и заземление для скобы заземления. Более подробно это описано в разделе 4.4.1 Заземляющий крепеж на стр. 32.

Техника Сведения об безопасности изделии установка установка установка дисплей Параметры Параметры Быстрая пусконаладка Параметры Список параметров списке UL

Рис. 3-16 Монтаж в проеме панели для электропривода габарита 6



ПРИМЕЧАН.

Для обеспечения степени защиты IP54 или NEMA 12 в случае монтажа в проеме панели необходимо установить вставку IP54 (габарит 2) и вентилятор радиатора нужно заменить на радиатор класса IP54 (габариты с 2 по 4). Кроме того, для обеспечения хорошего уплотнения шкафа между электроприводом и задней панелью нужно установить прилагаемую прокладку. Смотрите раздел 3.4 Степень защиты (от проникновения) на стр. 25

Техника Сведения об изделии установка изделии установка изделии установка изделии и образопасности изделии из

3.3 Крепежные скобы

Габарит модели	К поверхности	В проеме панели	Размер отверстия
2	x2	x1	6,5 мм (0,256
3	x2		дюйма)
4		[∋] x4	
		^è x4	8,5 мм (0,335 дюйма)
5 & 6	x2		,

3.3.1 Установка крепежных скоб для Commander SK габаритов 4, 5 и 6

В электроприводах Commander SK габаритов 4, 5 и 6 для монтажа на поверхность и в проеме панели используются одинаковые крепежные скобы.

У монтажной скобы есть длинная и короткая части.

Рис. 3-17 Монтажная скоба для габарита 4, 5 и 6



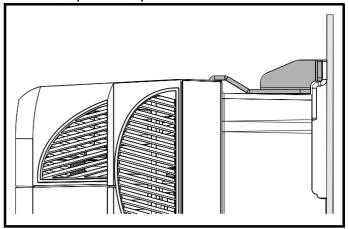
Монтажную скобу необходимо устанавливать правильно - так, чтобы длинная часть была вставлена в электропривод или закреплена на нем, а короткая часть крепится к задней пластине. На Рис. 3-18 показана ориентация монтажной скобы при монтаже электропривода на поверхности и в проеме в панели.

Рис. 3-18 Ориентация монтажной скобы для габарита 4, 5 и 6



Для электропривода Commander SK габарита 5 и 6 также нужны две верхних монтажных скобы в случае монтажа электропривода к поверхности. Эти две скобы устанавливаются в верхней части электропривода, как показано на Рис. 3-19.

Рис. 3-19 Расположение верхней монтажной скобы при монтаже к поверхности габарита 5 и 6



Максимальный момент усилия затягивания винтов в блоке электропривода составляет 10 Нм (7,4 фунтофутов).

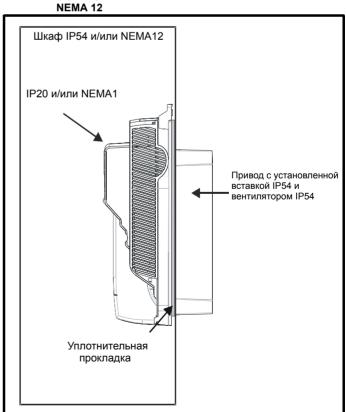
3.4 Степень защиты (от проникновения)

3.4.1 Commander SK габаритов 2, 3 и 4

Электропривод Commander SK габаритов 2, 3 и 4 имеет степень защиты корпуса IP20 со степенью загрязнения 2 (только сухое непроводящее загрязнение) (NEMA 1). Однако можно сконфигурировать электропривод, чтобы достичь класса защиты IP54 (NEMA 12) с задней стороны радиатора при монтаже в прорези панели (требуется некоторое снижение номинального тока для габарита 2).

Это позволяет разместить переднюю часть электропривода вместе с разными переключателями в шкафу IP54 или NEMA 12, причем радиатор будет выступать через панель во внешнюю среду. Поэтому большая часть выделяемого в электроприводе тепла будет рассеиваться вне шкафа и в шкафу будет пониженная температура. Для этого требуется также хорошее уплотнение между радиатором и задней панелью с помощью поставляемой прокладки.

Рис. 3-20 Пример компоновки для степени защиты IP54 или NEMA 12



Техника Сведения об безопасности изделии установка установка установка изделии установка установка дисплей Параметры Параметры пусконаладка параметров списке UL

Чтобы достичь более высокой степени защиты IP с задней стороны радиатора для электропривода Commander SK габарита 2, необходимо уплотнить проемы радиатора с помощью вставки IP54, как показано на Рис. 3-21 на стр. 26.

Для увеличения срока службы вентилятора в загрязненной среде вентилятор радиатора можно заменить на вентилятор класса IP54 или IP55

Таблица 3-1 Номера вентиляторов по каталогу

Типогабарит	Номер по каталогу вентилятора IP54	Номер по каталогу вентилятора IP54
2	3251-4824-00	3251-3824-00
3		3251-1224-00
4	3251-7824-00	

Если в грязной или пыльной среде используется стандартный вентилятор, то срок его службы снижается. В этом случае рекомендуется регулярно очищать вентилятор и радиатор.

3.4.2 Commander SK габариты 5 и 6

При монтаже в проеме панели электропривод Commander SK габарита 5 и 6 стандартно имеет степень защиты IP54 и NEMA 12.

Таблица 3-2 Учет среды эксплуатации

Условия эксплуатации	Вставка IP54	Вентилят ор	Комментарии
Чистая	Не стоит	Стандарт	
Сухая пыль (не проводящая)	Стоит	Стандарт	Рекомендуется регулярная очистка. Срок службы вентилятора может снизиться.
Сухая пыль (проводящая)	Стоит	Стандарт/ IP54	Рекомендуется регулярная очистка. Срок службы вентилятора может снизиться.
Соответствие IP54	Стоит	IP54	Рекомендуется регулярная очистка.

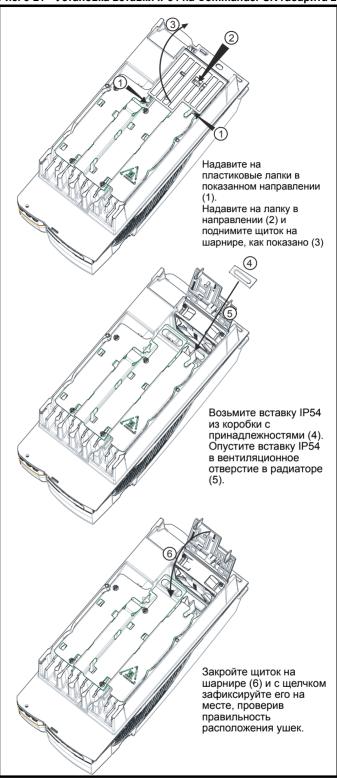
3.4.3 Выделение тепла при монтаже в проеме

При проектировании шкафа со степенью защиты IP54 или NEMA 12 следует учитывать вывод тепла с передней стороны электропривода.

Таблица 3-3 Выделение тепла при монтаже в проеме

Типогабарит	Выделение тепла (Вт)
2	≤75
3	≤100
4	≤204
5	≤347
6	≤480

Рис. 3-21 Установка вставки IP54 на Commander SK габарита 2



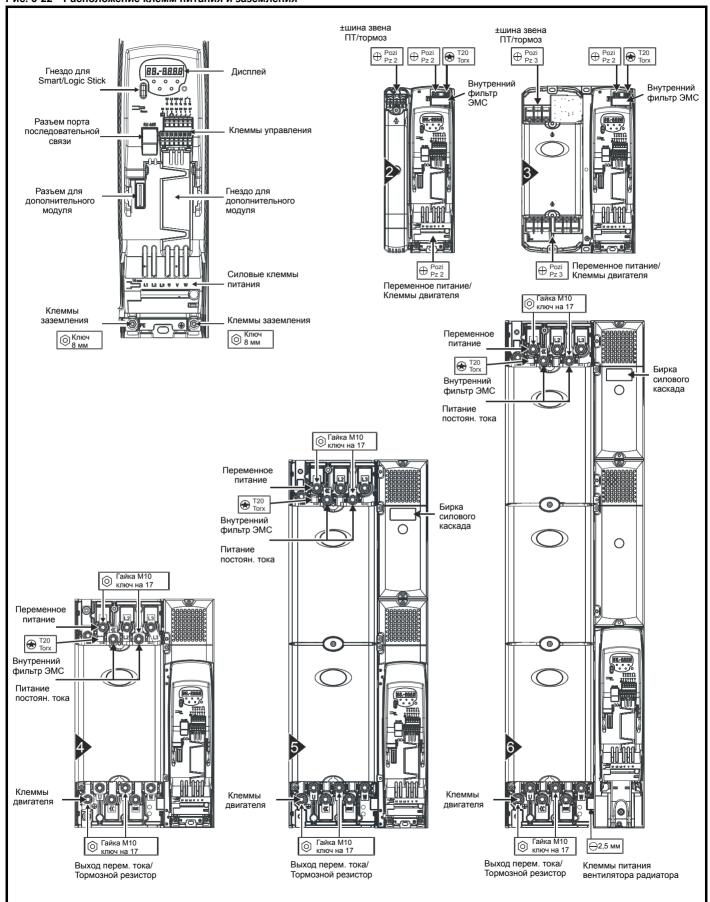
Для снятия вставки IP54 выполните действия (1), (2) и (3), затем (в обратном порядке) действия (5) и (4) и затем (6).

Вентилятор IP54/55 можно установить одновременно с установкой вставки IP54. Разъем имеющегося вентилятора необходимо отсоединить от печатной платы блока питания. После этого имеющийся вентилятор открепляется от черного корпуса и его можно демонтировать. В процессе монтажа провод питания нового вентилятора IP5X можно протолкнуть назад через радиатор и установленную в отверстии кабельную втулку, обеспечивающую нужное уплотнение. Вентилятор крепится к корпусу так, чтобы его лопасти свободно вращались, это значит, что вентилятор смонтирован в правильной ориентации.

Техника Клавиатура и Информация с Электрическая Быстрая Параметры Диагностика Опции безопасности изделии параметров списке UL установка установка дисплей пусконаладка

3.5 Электрические клеммы

Рис. 3-22 Расположение клемм питания и заземления



Техника Сведения об безопасности изделии установка установка установка изделии установка установка установка изделии установка установка установка изделии установка установка установка изделии установка установка изделий изделий изделий установка установка изделий изд

3.5.1 Размеры клемм и моменты затягивания



Для исключения опасности возгорания и соблюдения соответствия стандартам UL соблюдайте указанные моменты затягивания для клемм питания и заземления. Смотрите следующие таблицы.

Таблица 3-4 Управление электроприводом и реле данные по клеммам

Модель	Тип клемм
Bce	Пружинные клеммы

Таблица 3-5 Данные клемм питания электропривода

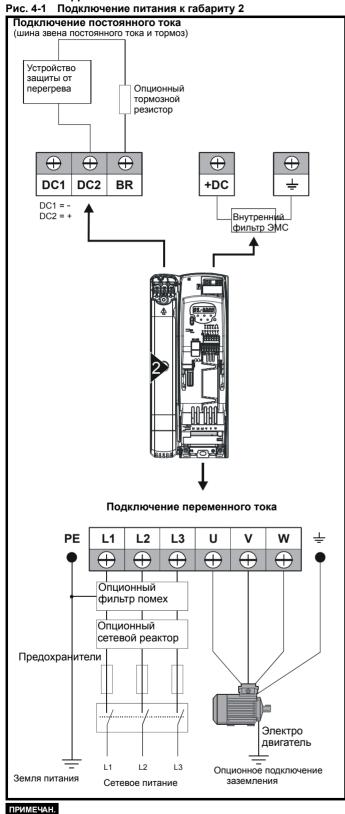
Габарит модели	Клеммы Клеммы переменного постоянного тока и тормоза		Клеммы заземления
2	Съемная клеммная колодка 1,5 Нм (1,1 футофунт)		Штифт М5 4,0 Нм (2,9 футофунт)
3	Клеммная колодка (винты М6) 2,5 Нм (1,8 футофунт)		6,0 Нм (4,4 футофунт)
4	Штифт M10		Штифт M10
5	15 Нм		12 Нм
6	(11,1 футофунт)		(8,8 футофунт)
	Допуск момента затягивания ±10%		

Техника Электрическая Клавиатура и Быстрая Информация (Параметры Диагностика Опции безопасности параметров изделии vстановка установка дисплей пусконаладка списке UL

4 Электрическая установка

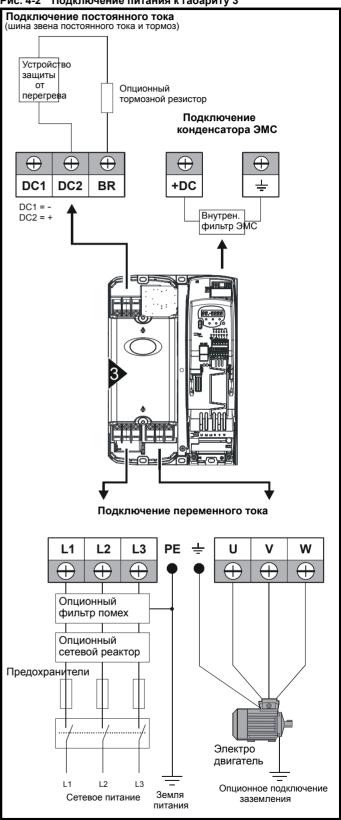
4.1 Силовые клеммы

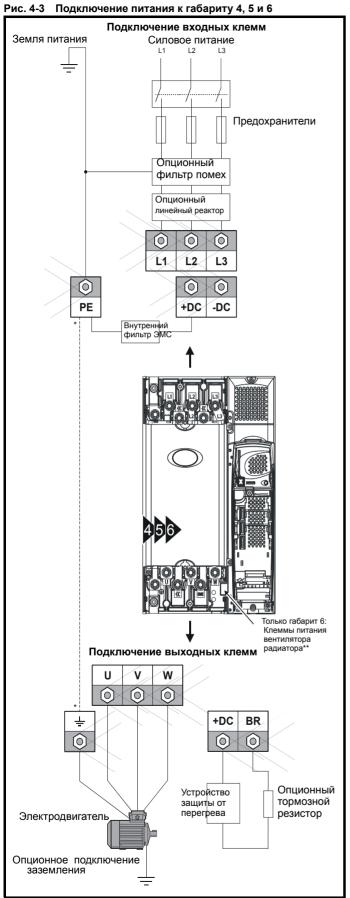
4.1.1 Подключение AC и DC



Для Commander SK габарита 2 имеется опционный внешний тормозной резистор. Более подробная информация приведена в руководстве *Технические данные Commander SK*.

Рис. 4-2 Подключение питания к габариту 3





^{*} Смотрите раздел 4.1.2 Подключение заземления



Настройки параметров защиты тормозного резистора от перегрузки Пренебрежение спелующей информацией

Пренебрежение следующей информацией может привести к повреждению резистора.

Программное обеспечение электропривода *Commander SK* содержит функцию защиты тормозного резистора от перегрузки. На электроприводах *Commander SK* габарита 2 эта функция по умолчанию включена для защиты укрепленного на радиаторе резистора. Ниже указаны настройки параметров.

Параметр	200 B	400 B	
Время торможения при полн. мощности	Pr 10.30	0.09	0.02
Период торможения при полной мощности	Pr 10.31	2	.0

Подробные сведения о программе защиты тормозного резистора от перегрузки приведены в *Pacширенном* руководстве пользователя Commander SK.

Если резистор будет использоваться с мощностью более половины средней номинальной мощности, то вентилятор электропривода нужно настроить на полную скорость путем установки Pr **6.45** в On (1).

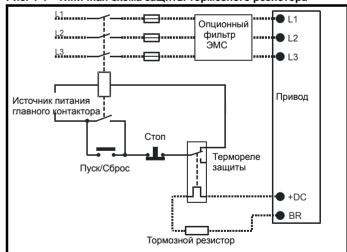


Тормозной резистор: Высокая температура и защита от перегрузки

Тормозные резисторы могут сильно нагреться. Размещайте тормозные резисторы так, чтобы их перегрев не мог вызвать повреждения. Используйте кабель с термостойкой изоляцией.

Очень важно, чтобы тормозной резистор был защищен от перегрузки, возникающей при отказе управления тормозом. Если в сам резистор не встроены элементы защиты, то можно использовать следующую схему, в которой термореле отключает силовое питание электропривода.

Рис. 4-4 Типичная схема защиты тормозного резистора



Более подробная информация приведена в руководстве *Технические* данные Commander SK.

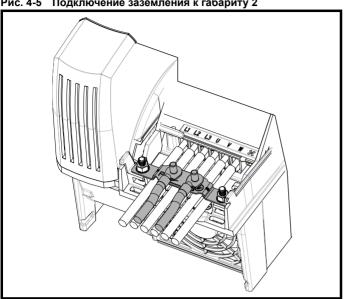
^{**} Более подробно это описано в разделе 4.2.2 Питание вентилятора радиатора на стр. 32.

Клавиатура и Быстрая Параметры Диагностика Опции параметров безопасности излепии vстановка дисплей пусконапалка списке UI

4.1.2 Подключение заземления

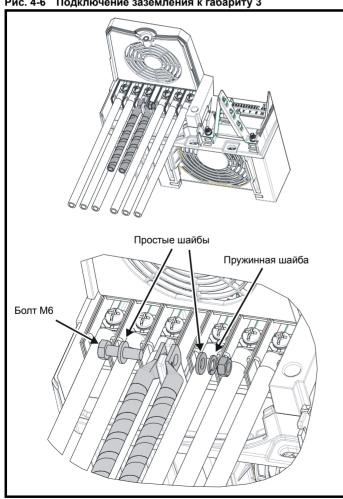
На электроприводах Commander SK габарита 2 заземление питания и двигателя выполняется с помощью заземляющей перемычки, расположенной в нижней части электропривода.

Рис. 4-5 Подключение заземления к габариту 2



На электроприводах Commander SK габарита 3 заземление питания и двигателя выполняется с помощью гайки и болта М6, которые расположены на вилке, выходящей из радиатора между клеммами силового питания и выхода на двигатель.

Рис. 4-6 Подключение заземления к габариту 3



На электроприводах Commander SK габарита 4, 5 и 6 заземление питания и двигателя выполняется с помощью болта М10 сверху (питание) и снизу (двигатель) электропривода.

Рис. 4-7 Подключение заземления к габариту 4, 5 и 6



Выводы земли питания и земли двигателя соединены внутри электропривода медным проводником с указанным ниже сечением:

габарит 4: 19,2 мм2 (или немного больше, чем 6 AWG) габарит 5: 60 мм2 (или немного больше, чем 1 AWG) габарит 6: 75 мм2 (или немного больше, чем 2/0 AWG)

Это соединение позволяет получить контур заземления (эквипотенциальный контур) для цепи двигателя при следующих условиях:

Стандарт	Условия
IEC 60204-1 и EN 60204-1	Проводники фаз питания с сечением не более: габарит 4: 38,4 мм ² габарит 5: 120 мм ² габарит 6: 150 мм ²
NFPA 79	Устройство защиты питания с номиналом не более: габарит 4: 200 A габарит 5: 600 A габарит 6: 1000 A

Если необходимые условия для безопасной эксплуатации не выполнены, то необходимо выполнить дополнительное соединение заземления, чтобы подключить землю цепи двигателя к земле цепи питания.

4.2 Вентилятор радиатора

4.2.1 Работа вентилятора радиатора

Привод Commander SK вентилируется внутренним вентилятором, установленном на радиаторе. Корпус вентилятора образует разделительную заслонку, направляющую воздух через камеру радиатора. Поэтому независимо от метода монтажа (на поверхность или в проеме панели) не нужно устанавливать дополнительные направляющие пластины.

Для обеспечения свободного потока воздуха проверьте соблюдение минимальных зазоров вокруг электропривода.

На электроприводе Commander SK габарита 2 установлен двухскоростной вентилятор, а на габаритах от 3 до 6 - вентилятор переменной скорости. Электропривод управляет скоростью вращения вентилятора в зависимости от температуры радиатора и состояния тепловой модели электропривода. Электропривод Commander SK габаритов 3 до 6 также оснащен односкоростным вентилятором для охлаждения батареи конденсаторов.

Вентилятор радиатора на электроприводах Commander SK габаритов от 2 до 5 питается от внутреннего блока питания электропривода. Для вентилятора радиатора в электроприводе габарита 6 нужен внешний блок питания +24 В.

Техника Сведения об Механическая установка установка установка установка изделии — Параметры Список изделии — Опции Параметры Список Информация списке UL

4.2.2 Питание вентилятора радиатора

Для вентилятора радиатора в электроприводе габарита 6 нужен внешний блок питания +24 В. Подключение питания вентилятора радиатора проводится к верхней клеммной колодке вблизи выхода фазы W электропривода. На Рис. 4-8 показано положение клемм для питания радиатора вентилятора.

Рис. 4-8 Клеммы питания вентилятора радиатора габарита 6

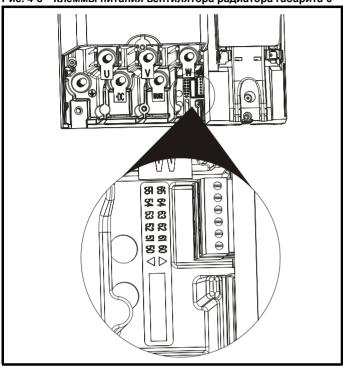


Рис. 4-9 Подключение вентилятора радиатора габарита 6



Ниже указаны параметры питания вентилятора радиатора:

Номинальное напряжение:+24 BМинимальное напряжение:+23,5 BМаксимальное напряжение:+27 BПотребляемый ток:3,3 A

Рекомендуемый блок питания:24 В, 100 Вт, 4,5 А

Рекомендуемый предохранитель:4 A быстрый (I²t менее 20A²c)



Система питания электропривода от сети переменного тока должна быть оснащена соответствующими устройствами защиты от перегрузки и короткого замыкания. Несоблюдение этого требования ведет к опасности возгорания. Данные по предохранителям приведены в разделе 2.3 Номинальные данные на стр. 10.



Электропривод должен быть заземлен проводником, который выдерживает соответствующий ток повреждения в случае аварии. Смотрите также предупреждение в разделе 4.3 Утечка в цепи заземления о токе утечки заземления.

4.3 Утечка в цепи заземления

Величина тока утечки цепи заземления зависит от установленного внутреннего ЭМС фильтра. Электропривод поставляется с установленным фильтром. Указания по снятию внутреннего ЭМС фильтра приведены в разделе 4.4.2 Внутренний ЭМС фильтр на стр. 33.

Если внутренний ЭМС фильтр установлен

10µA (внутрен. резистор утечки 10 МОм, если измеряется ток утечки постоянного тока)

28 мА при 400 В, 59 Гц (пропорционально напряжению и частоте питания)

ПРИМЕЧАН.

Здесь указаны только токи утечки электропривода с внутренним ЭМС фильтром без учета токов утечки электродвигателя и его кабеля.

Если внутренний ЭМС фильтр снят

<1 MA

ПРИМЕЧАН.

В обеих случаях к земле подключено внутреннее устройство для подавления скачков напряжения. В нормальных условиях оно потребляет незначительный ток.



Если установлен внутренний ЭМС фильтр, то ток утечки увеличен. В этом случае необходимо обеспечить постоянное заземление или другие меры предосторожности для исключения опасности в случае обрыва заземления.

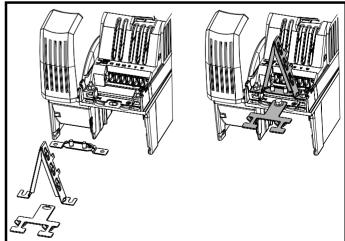
4.4 Электромагнитная совместимость (ЭМС)

4.4.1 Заземляющий крепеж

Электропривод Commander SK габарита 2 и 3 поставляется с зажимом заземления и скобой заземления. Их можно использовать как средства крепежа кабеля и для упрощения соответствия нормам ЭМС. Эти детали обеспечивают удобный метод прямого заземления экранов кабелей без использования промежуточных проводов и "косичек". Экран кабеля следует обнажить и прижать к скобе заземления с помощью металлических хомутов или зажимов* (не поставляются) или кабельных стяжек. Обратите внимание, что во всех случаях экран должен проходить через зажим к нужной клемме привода согласно схеме подключения данного сигнала.

*Можно использовать кабельный зажим SK14 для монтажа на DIN-рейке Phoenix (для кабелей с максимальным внешним диаметром 14 мм).

Рис. 4-10 Подключение зажима заземления



Техника Сведения об изделии установка установка безопасности изделии изделии установка установк

Лапка "быстрого" подключения, размещенная на скобе заземления, предназначена для подключения шины $0\ B$ привода к земле, если это нужно пользователю.



На электропривода Commander SK габарита 2 скоба заземления крепится на клемме заземления питания привода. После установки или снятия скобы заземления проверьте надежность заземления питания. Если этого не сделать, то заземление электропривода может быть нарушено.

Если электропривод Commander SK габарита 4 или 5 смонтирован через проем в панели, то скоба заземления должна быть согнута вверх. Для хорошего контакта с заземлением скобу можно закрепить винтом или ее можно поджать под монтажным кронштейном. Это обеспечивает хороший контакт и заземление для скобы заземления, как показано на Рис. 4-10.

Рис. 4-11 Перемычка скобы заземления в положении монтажа на поверхность (как поставляется)

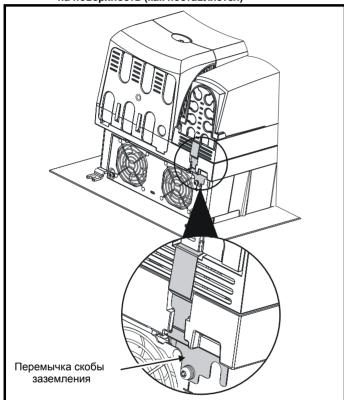
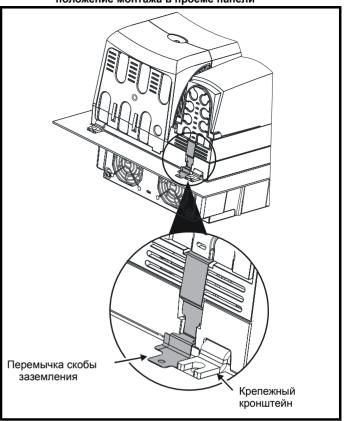


Рис. 4-12 Перемычка скобы заземления, согнутая вверх в положение монтажа в проеме панели



4.4.2 Внутренний ЭМС фильтр

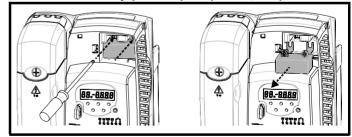
Рекомендуется оставить в электроприводе внутренний фильтр ЭМС, если только нет специальных причин для его снятия.



На электроприводах Commander SK габаритов 3, 4, 5 и 6, если он подключен к незаземленному источнику питания (IT), нужно снять внутренний фильтр ЭМС, если только не установлено дополнительное устройство защиты от КЗ на землю в двигателе, а только в случае габарита 3 используется еще внешний фильтр ЭМС.

Указания по снятию приведены на Рис. 4-13.

Рис. 4-13 Снятие внутреннего фильтра ЭМС, габарит 2 и 3

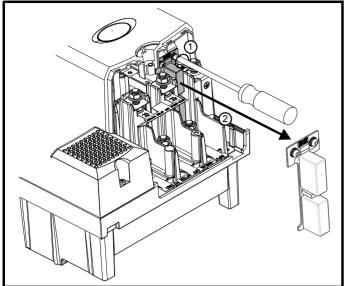


Ослабьте/отверните винты, как показано (1) и (2).

Снимите фильтр (3) и проверьте, что винты завернуты и затянуты (4).

Техника Сведения об Механическая установка безопасности изделии установка установка дисплей Параметры Быстрая пусконаладка Диагностика Опции Список Информация

Рис. 4-14 Снятие внутреннего фильтра ЭМС, габарит 4, 5 и 6



Ослабьте винты (1). Снимите фильтр ЭМС в показанном направлении (2).

Внутренний ЭМС фильтр снижает эмиссию радиопомех в сеть силового питания. В случае короткого кабеля двигателя он позволяет выполнить требования стандарта EN61800-3 для второй среды. В случае длинных кабелей двигателя фильтр снижает уровень эмиссии помех и при использовании любой допустимой длины экранированного кабеля двигателя маловероятно, что помехи будут воздействовать на ближайшее промышленное оборудование. Рекомендуется использовать этот фильтр во всех приложениях, если только уровень тока утечки заземления в 28 мА является недопустимым или выполняются указанные выше условия.

4.4.3 Использование устройства защитного отключения УЗО (ELCB или RCD)

Широко распространены три типа УЗО (ELCB/RCD):

Тип AC - обнаруживает переменные токи повреждения
Тип A - обнаруживает переменные и пульсирующие постоянные
токи повреждения (при условии, что постоянный ток
падает до нуля хотя бы раз в каждом полупериоде)

Тип В - В - обнаруживает переменные, пульсирующие и дифференциальные постоянные токи повреждения

- Тип АС запрещено использовать для электроприводов
- Тип А можно использовать только для однофазных электроприводов
- Тип В необходимо использовать для трехфазных электроприводов

4.4.4 Дополнительные меры снижения помех

В случае более строгих требований к помехоэмиссии необходимо использовать дополнительные меры подавления помех:

- Эксплуатация в условиях первой среды
- Соответствие основным стандартам помехоэмиссии
- Вблизи работает оборудование, чувствительное к электрическим помехам

В этом случае необходимо использовать:

Дополнительный внешний ЭМС фильтр Экранированный кабель двигателя, причем экран должен быть плотно прижат к заземленной металлической панели Экранированный кабель управления, причем экран должен быть плотно прижат к заземленной металлической панели Полные указания приведены в *Руководстве по ЭМС для Commander SK*

Для использования с электроприводом Commander SK выпускается большой ассортимент внешних ЭМС фильтров.

4.5 Технические параметры для клемм управления



Управляющие цепи изолированы от силовых цепей в электроприводе только основной изоляцией (однократной изоляцией). Монтажник должен обеспечить изоляцию внешних цепей управления от касания человеком хотя бы одним слоем изоляции, рассчитанной на переменное напряжение питания.



Если цепи управления будут подключаться к другим цепям, классифицируемым как безопасное низкое напряжение питания (SELV) (например, к ПК), то для соблюдения классификации SELV нужно предусмотреть еще одну ступень изоляции.



Эти предупреждения действуют и для концевых разъемов плат дополнительных модулей. Для установки дополнительного модуля на электропривод Commander SK нужно снять защитную крышку для доступа к концевому разъему платы. Смотрите Рис. 3-22 на стр. 27. Эта крышка не допускает непосредственного касания разъема платы пользователем.. После снятия крышки и установки дополнительного модуля сам модуль не дает пользователю коснуться разъема. Если затем снять дополнительный модуль, то разъем окажется открытым. В этом случае нужно обеспечить защиту от касания пользователем концевого разъема печатной платы.

подключения клемм и схемы настройки описаны в Pr **05** на стр. 38 (*Конфигурация электропривода*).

ПРИМЕЧАН

Цифровые входы используют только положительную логику.

ПРИМЕЧАН

Аналоговые входы являются однополярными. Сведения о биполярном входе приведены в *Расширенном руководстве* пользователя Commander SK.

Т1 Общий 0 В

Т2 Аналоговый вход 1 (л 16)	A1), напряжение или ток (смотрите Pr
Напряжение: Вход тока	0 до 10 В: мА согласно диапазону параметра
Диапазон параметров	4-20, 20-4, 0-20, 20-0, 420, 204, VoLt
Масштаб	Диапазон входа автоматически масштабируется по Pr 01 (Минимальное задание скорости/ Pr 02 (Максимальное задание скорости)
Входное сопротивление	200Ом (ток): 100 кОм (напряжение)
Разрешение	0.1%

- **0-20**: Вход тока 0 до 20 мА (полная шкала 20 мА)
- **20-0**: Вход тока 20 до 0 мА (полная шкала 0 мА)
- **4-20**: Вход тока 4 до 20 мА с отключением по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 20 мА)
- **20-4**: Вход тока 20 до 4 мА с отключением по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 4 мА)
- 4-.20: Вход тока 4 до 20 мА без отключения по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 20 мА)
- **20-.4**: Вход тока 20 до 4 мА без отключения по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 4 мA)
- **VoLt**: Вход от 0 до 10 В

Т3 Выход стабилизированн	ного напряжения +10 В
Максимальный выходной ток	5 мА

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Т4 Аналоговый вход 2 (А	A2), вход напряжения или цифровой
Напряжение: Цифровой вход	0 до +10 В: 0 до +24 В
Масштаб (как входа напряжения)	Диапазон входа автоматически масштабируется по Pr 01 (Минимальное задание скорости/ Pr 02 (Максимальное задание скорости)
Разрешение	0.1%
Входное сопротивление	100 кОм (напряжение): 6,8 кОм (цифровой вход)
Обычное напряжение порога (для цифрового входа)	+10 В (только положительная логика)

Т5 Реле состояния - Испр	авен (замыкающий)
Номинальное напряжение	240 В переменного тока
на контактах	30 В постоянного тока
Максимальный ток контактов	2 А 240 В переменного тока 4 А 30 В резистивная нагрузка (2 А 35 В пост. тока для требований UL) 0,3 А 30 В пост. тока для индуктивной нагрузки (L/R=40 мс)
Рекомендуемый минимальный номинал контактов	12 B 100 MA
Изоляция контактов	1,5 кВ перем. тока (перенапряжение категории II)
Состояние контактов (электропривод исправен - условия по умолчанию)	РАЗОМКНУТЫ Отключено переменное электропитание электропривода. На электропривод в состоянии отключения подано электропитание ЗАМКНУТЫ Электропитание подано на электропривод, а он в состоянии 'готовность' или 'работа' (без отключения)



В цепи реле состояния необходимо установить предохранитель или устройство защиты от перегрузки по току.

В1 Выход аналогового напряжения - Скорость двигателя		
Выходное напряжение	0 до +10 В	
Масштаб	0 В соответствует 0 Гц/об/мин +10 В соответствует величине в Pr 02 <i>Максимальное задание скорости</i>	
Максимальный выходной ток	5 mA	
Разрешение	0.1%	

В2 Выход +24 В	
Максимальный выходной ток	100 мА

ВЗ Цифровой выход - Нулевая скорость		
Диапазон напряжения	0 до +24 В	
Максимальный выходной ток	50 мА при +24 В (источник тока)	

ПРИМЕЧАН

Суммарный ток нагрузки цифрового выхода и выхода +24 В не должен превышать 100 мА.

В4 Цифровой вход - Раз	•
В5 Цифровой вход - Ход	вперед **
В6 Цифровой вход - Ход назад ** Цифровой вход - Выбор локального/дистанционного задания скорости (А1/А2)	
задания скорости (A1 Логика	/A2) Только положительная логика
задания скорости (А1	

Если вход разрешения электропривода разомкнут, то выход электропривода отключен и двигатель останавливается в режиме свободного выбега. Разрешение на работу электропривода будет подано только по истечению 1,0 сек после замыкания клеммы разрешения.

*После отключения электропривода размыкание и замыкание клеммы разрешения приводит к сбросу электропривода. Если замкнута клемма хода вперед или хода назад, то электропривод сразу же начнет работать.

**После отключения электропривода и сброса кнопкой останов/сброс для разрешения работы электропривода надо разомкнуть и замкнуть клеммы разрешения, хода вперед или хода назад. Это исключает возможность начала работы электропривода при нажатии кнопки останов/сброс.

Входы разрешения, хода вперед и хода назад переключаются уровнем сигнала, за исключением случая после отключения, когда они переключаются по фронту. Смотрите * и ** выше.

Если клеммы разрешения и хода вперед или разрешения и хода назад замкнуты при включении питания электропривода, то электропривод начнет работать сразу и разгонится до заданной скорости.

Если замкнуты обе клеммы хода вперед и хода назад, то электропривод остановится в режиме управления скоростью по рампе с использованием режимов останова, настроенных в параметрах Pr 30 и Pr 31.

Техника Сведения об изделии установка установка установка Технова изделии изделии изделии изделии установка установка изделии издели изделии издели изделии изделии изделии изделии изделии изделии изделии и

5 Клавиатура и дисплей

Клавиатура (кнопочная панель) и дисплей электропривода используются для следующих целей:

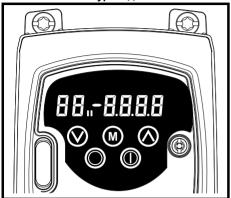
Просмотр рабочего состояния электропривода

Просмотр кода отказа или отключения

Чтение и изменение значений параметров

Остановка, запуск и сброс электропривода

Рис. 5-1 Клавиатура и дисплей



5.1 Кнопки программирования

Кнопка (М) РЕЖИМ изменяет режим работы электропривода.

Кнопки ® ВВЕРХ и ВВНИЗ позволяют выбрать параметры и изменить их значения. В режиме управления от панели ими можно увеличить и уменьшить скорость двигателя.

5.2 Кнопки управления

Кнопка (Приск позволяет запустить электропривод в режиме управления с панели.

Кнопка © СТОП/СБРОС позволяет остановить и сбросить электропривод в режиме управления с панели. Она также сбрасывает электропривод в режиме управления с клемм.

ПРИМЕЧАН.

В настройках США по умолчанию кнопка (СТОП/СБРОС разрешена.

ПРИМЕЧАН.

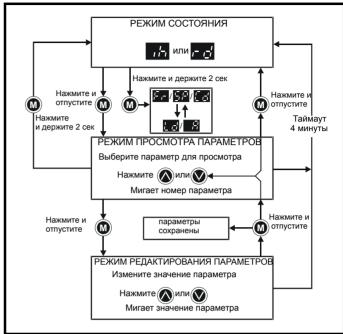
Можно быстрее изменить значения параметров. Смотрите Главу 4 Панель и дисплей в *Расширенном руководстве пользователя Соmmander SK*, где это описано подробнее.

5.3 Выбор и изменение параметров

ПРИМЕЧАН.

Эта процедура написана для момента первого включения электропривода, когда никакие клеммы не замкнуты, никакие параметры не изменены и код защиты не настроен.

Рис. 5-2



Нажатие и удержание кнопки **(())** РЕЖИМ в течении 2 секунд в режиме состояния переключает дисплей от показа скорости к показу нагрузки и наоборот.

Нажатие и отпускание кнопки (РЕЖИМ переводит дисплей из режима состояния в режим просмотра параметров. В режиме просмотра параметров на левом индикаторе мигает номер параметра, а правый индикатор показывает значение этого параметра.

Нажатие кнопки
РЕЖИМ в режиме редактирования параметров возвращает электропривод в режим просмотра параметров. Если еще раз нажать кнопку
РЕЖИМ, то электропривод вернется в режим состояния, но если кнопка вверх или вниз была нажата для изменения просматриваемого параметра до нажатия кнопки
РЕЖИМ, то нажатие кнопки
РЕЖИМ вновь вернет дисплей в режим редактирования параметров. За счет этого пользователь при пусконаладке электропривода может очень просто переходить между режимами просмотра и редактирования параметров.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Режимы состояния

Левый дисплей	Состояние	Объяснение
r d	Готовность электропривода	Электроривод разрешен и готов к команде запуска. Выходной мост неактивен.
ıh	Электро- привод запрещен	Работа электропривода запрещена, так как нет команды разрешения или выполняется выбег до останова или электропривод запрещен при сбросе отключения.
<i>E -</i> -	Электро- привод отключен	Электропривод отключился. Код отключения выводится на правый дисплей.
de	Торможение постоянным током	В двигатель подается постоянный ток для его торможения.
RE.	Потеря питания	Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

Отображение скорости

Отооражог	ие окорости
Мнемокод дисплея	Объяснение
F.F	Выходная частота электропривода в Гц
58	Скорость двигателя в оборотах в минуту
E_{d}	Скорость машины в единицах заказчика

Отображение нагрузки

Мнемокод дисплея	Объяснение
Le	Ток нагрузки в % от номинального тока двигателя
8	Выходной ток электропривода на фазу в А

5.4 Сохранение параметров

Параметры автоматически сохраняются при переходе из режима редактирования параметров к режиму просмотра параметров нажатием кнопки (M) РЕЖИМ.

5.5 Доступ к параметрам

Есть 3 уровня доступа к параметрам, управляемые Pr 10. Уровень доступа определяет, какие параметры доступны. Смотрите Таблицу 5-1. Настройка параметра защиты от пользователя Pr 25 определяет, будут ли параметры доступны только для чтения (RO) или для чтения-записи (RW).

Таблица 5-1

Уровень доступа (Pr 10)	Доступные параметры
L1	Pr 0 1 до Pr 10
L2	Pr 01 до Pr 60
L3	Pr 01 до Pr 95

5.6 Коды защиты

Настройка кода защиты позволяет только просматривать все параметры.

Код защиты заносится в электропривод, если Pr **25** настраивается в любое значение, кроме 0, и затем значение **LoC** выбрано в Pr **10**. При

нажатии кнопки **(M)** РЕЖИМ Pr **10** автоматически изменяется от значения **LoC** в **L1** и Pr **25** автоматически сбрасывается в 0, чтобы скрыть код защиты.

Pr ${f 10}$ можно изменить в значение L2 или L3, чтобы разрешить доступ только по просмотру параметров.

5.6.1 Настройка кода защиты

- Настройте Pr **10** в L2.
- Настройте Pr **25** на нужный код защиты, например, 5
- Настройте Pr 10 в значение LoC.
- Pr 10 будет сброшено в L1, а Pr 25 будет сброшено в 0.
- Теперь код защиты будет записан внутри электропривода.
- Код защиты также будет записан в электропривод, если питание электропривода отключается после того, как код защиты был настроен в параметре Pr 25.

5.6.2 Отмена кода защиты

Выберите нужный параметр для редактирования

Нажмите кнопку **(1)** РЕЖИМ, на правом дисплее будет мигать 'CodE'

Нажмите кнопку **(A)** ВВЕРХ для начала ввода кода настройки защиты. На левом дисплее будет показано 'Co' Введите правильный код защиты

Нажмите кнопку М РЕЖИМ

Если код защиты доступа был введен правильно, то правый дисплей будет мигать и его значение можно изменять. Если код защиты доступа был введен неправильно, то на левом дисплее будет мигать номер параметра. Всю эту процедуру нужно повторить заново.

5.6.3 Восстановление кода защиты

Если код защиты был отключен и затем были внесены все нужные изменения параметров, то для восстановления того же кода защиты:

- Настройте Pr 10 в значение LoC.
- Нажмите кнопку 🔘 СТОП/СБРОС

5.6.4 Сброс защиты доступа назад в 0 (нуль) - нет никакой защиты

- Настройте Pr 10 в L2.
- Перейдите к параметру Рг 25
- Отключите защиту, как описано выше.
- Настройте Pr **25** в 0
- Нажмите кнопку М РЕЖИМ.

ПРИМЕЧАН.

Если код защиты был утрачен или забыт, то вам необходимо обратится в местный драйв-центр или к дистрибьютору

5.7 Восстановление в электроприводе значений по умолчанию

- Настройте Pr **10** в L2.
- Настройте Pr **29** в значение Eur и нажмите кнопку **((()** РЕЖИМ. При этом будут загружены значения по умолчанию для 50 Гц. или

Техника Электрическая Клавиатура и Быстрая 1нформация Параметры Диагностика Опции безопасности излепии vстановка vстановка лисппей пусконапалка параметров списке UI

6 Параметры

Параметры сгруппированы в соответствующие поднаборы следующим образом:

Уровень 1

Pr 01 до Pr 10:Основные параметры настройки электропривода

Уровень 2

Pr 11 до Pr 12:Параметры настройки работы электропривода

Pr 15 до Pr 21:Параметры заданий

Pr 22 до Pr 29:Конфигурация дисплея/панели

Pr 30 до Pr 33:Конфигурация системы

Pr 34 до Pr 36:Конфигурация Вх/Вых пользователя электропривода

Pr 37 до Pr 42:Параметры двигателя (нестандартные настройки)

Pr 43 до Pr 44:Конфигурация последовательной связи

Pr **45**: Номер версии программного обеспечения электропривода

Pr 46 до Pr 51:Конфигурация механического тормоза

Pr 52 до Pr 54:Конфигурация промышленной сети Fieldbus

Pr 55 до Pr 58:Журнал отключений электропривода

Pr 59 до Pr 60:Конфигурация программирования ПЛК

Pr 61 до Pr 70:Область определяемых пользователем параметров

Уровень 3

Pr 71 до Pr 80:Определяемые пользователем параметры настройки

Pr 81 до Pr 95:Параметры диагностики электропривода

Эти параметры можно использовать для оптимизации настройки электропривода для конкретного применения.

6.1 Описание параметров - Уровень 1

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
01	Минимальное задание скорости	0 до Pr 02 Гц	0.0	RW

Задает минимальную скорость, с которой двигатель может работать в обоих направлениях. (опорные 0 В или минимум шкалы входного тока соответствует величине в Pr 01)

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
02	Максимальное задание скорости	от 0 до 1500 Гц	Eur: 50.0, USA: 60.0	RW

Задает максимальную скорость, с которой двигатель может работать в обоих направлениях.

Если Pr 02 задан ниже чем Pr 01, то Pr 01 автоматически примет величину Pr 02. (опорные +10 В или максимум шкалы входного тока соответствует величине в Pr 02)

ПРИМЕЧАН.

Выходная скорость электропривода может превышать значение, заданное в Рг 02 из-за компенсации скольжения и пределов тока.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
03	Величина ускорения	0 до 3200.0 с/100 Гц	Eur: 5.0, USA: 33.0	RW
04	Величина замедления	0 до 3200.0 с/100 г ц	Eur: 10.0, USA: 33.0	1744

Задает величину ускорения и замедления двигателя в обоих направлениях в единицах секунды/100 Гц.

ПРИМЕЧАН.

Если выбран один из режимов стандартной рампы (смотрите Pr **30** на стр. 45), то величина замедления может быть автоматически удлинена электроприводом, чтобы избежать по отключению превышения напряжения (OU), если момент инерции нагрузки слишком велик для заданной величины замедления.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
05	Конфигурация электропривода	Al.AV, AV.Pr, Al.Pr, Pr, PAd, E.Pot, tor, Pid, HUAC	Eur: Al.AV, USA: PAd	RW

Значение в Рг 05 автоматически настраивает конфигурацию электропривода.

ПРИМЕЧАН.

Изменение заносится в Pr **05** при нажатии кнопки **№** РЕЖИМ при входе из режима редактирования параметров. Для выполнения изменения электропривод должен быть запрещен, остановлен или отключен. Если Pr **05** изменяется нажатием кнопки **№** РЕЖИМ при выходе из режима редактирования параметров при работе электропривода, то Pr **05** вернется к своему предыдущему значению.

ПРИМЕЧАН.

Если значение параметра Pr **05** изменено, то соответствующие параметры конфигурации электропривода принимают значения по умолчанию.

Техника	Сведения об	Механическая	Электрическая	Клавиатура и	Параметры	Быстрая	Диагностика	Опции	Список	Информация о
безопасности	изделии	установка	установка	дисплей	Параметры	пусконаладка	диагностика	Опции	параметров	списке UL

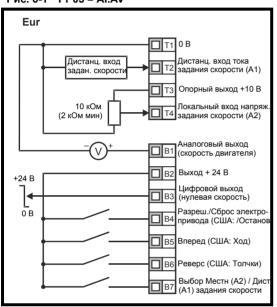
Во всех показанных ниже настройках реле состояния настраивается как реле исправности электропривода:



Конфигурация	Описание
Al.AV	Вход напряжения и тока
AV.Pr	Вход напряжения и 3 предустановленные скорости
Al.Pr	Вход тока и 3 предустановленные скорости
Pr	4 предустановленные скорости
PAd	Управление с кнопочной панели

Конфигурация	Описание
E.Pot	Управление от электронного моторизованного потенциометра
tor	Работа в режиме управления моментом
Pid	ПИД-управление
HUAC	Управление вентилятором и насосом

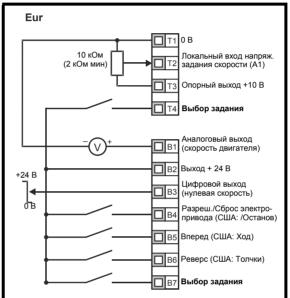
Рис. 6-1 Pr 05 = Al.AV



Цепь клеммы B7 разомкнута: Выбрано локальное напряжение задания скорости (A2)

Цепь клеммы B7 замкнута: Выбран дистанционный ток задания скорости (A1)

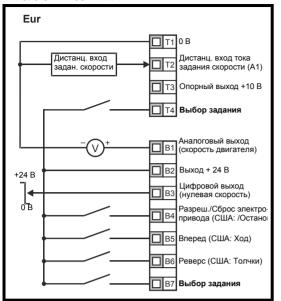
Рис. 6-2 Pr 05 = AV.Pr



T4	B7	Выбранное задание
0	0	A1
0	1	Предустановка 2
1	0	Предустановка 3
1	1	Предустановка 4

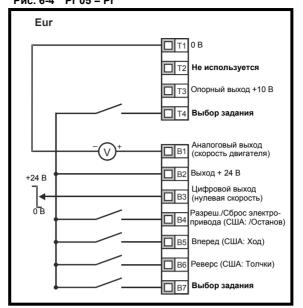
Механическая Электрическая Клавиатура и Быстрая Информация с Параметры Диагностика Опции безопасности изделии **установка** vстановка дисплей пусконапалка параметров списке UL

Рис. 6-3 Pr 05 = Al.Pr



T4	B7	Выбранное задание
0	0	A1
0	1	Предустановка 2
1	0	Предустановка 3
1	1	Предустановка 4

Рис. 6-4 Pr 05 = Pr



T4	B7	Выбранное задание
0	0	Предустановка 1
0	1	Предустановка 2
1	0	Предустановка 3
1	1	Предустановка 4

Рис. 6-5 Pr 05 = PAd

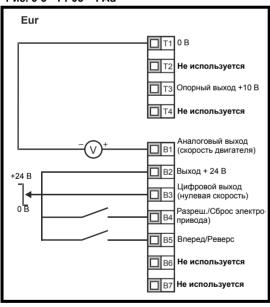
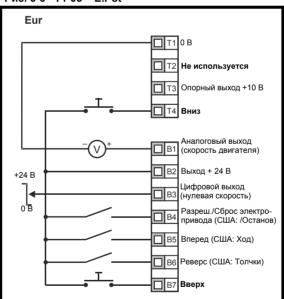


Рис. 6-6 Pr 05 = E.Pot



Если Pr **05** настроен в PAd, то реализацию переключателя Вперед/Реверс смотрите в *Pacширенном руководстве пользователя Commander SK*. Если Pr **05** настроен в E.Pot, то можно регулировать следующие параметры:

- Pr 61: Скорость вверх/вниз моторизованного потенциометра (с/100%)
- Рг 62: Выбор полярности моторизованного потенциометра (0 = однополярный, 1 = биполярный)
- Pr 63: Режим моторизованного потенциометра: 0 = нуль при включении питания, 1 = последнее значение при включении питания, 2 = нуль при включении питания и изменение только при работе электропривода, 3 = последнее значение при включении питания и изменение только при работе электропривода.

Техника Механическая Электрическая Клавиатура и Быстрая Информация о Параметры Диагностика Опции безопасности параметров изделии vстановка **установка** дисплей пусконапалка списке UL

Рис. 6-7 Pr 05 = tor

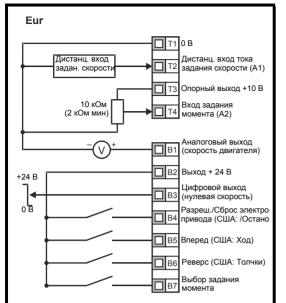
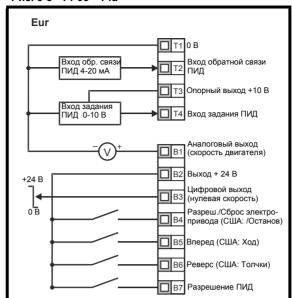


Рис. 6-8 Pr 05 = Pid





Если выбран режим управления моментом и электропривод подключен к двигателю без нагрузки, то скорость двигателя может быстро вырасти до максимальной (Pr **02** +20%)

Если Pr **05** настроен в Pid, то можно регулировать следующие параметры:

- Рг 61: Коэффициент усиления пропорционального звена ПИД
- Pr 62: Коэффициент усиления интегрального звена ПИД
- Pr 63: инверсия обратной связи ПИД
- Pr 64: верхний предел ПИД (%)
- Pr 65: нижний предел ПИД (%)
- Pr 66: выход ПИД-регулятора (%)

Рис. 6-9 Логическая схема ПИД

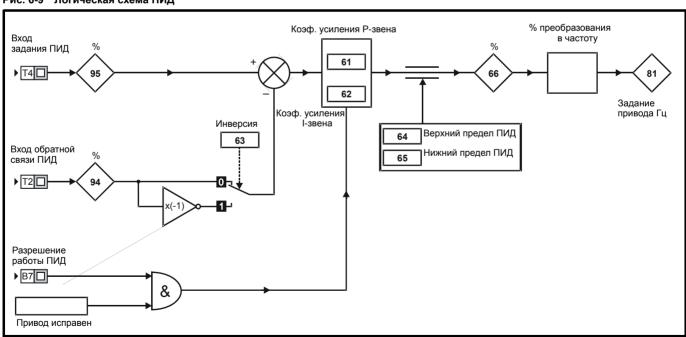
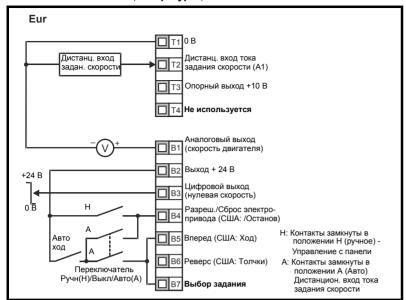




Рис. 6-10 Pr 05 = HUAC, конфигурация клемм



Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
ne	Номинальный ток двигателя	0 до номин. ток	Номинал	RW
00	Поминальный ток двигателя	электропривода А	электропривода	1200

Введите номинальный ток двигателя (указан на шильдике двигателя).

Номинальный ток электропривода равен 100% среднего выходного тока электропривода. Этот параметр можно настроить на меньшее значение, но нельзя настроить на значение больше номинального тока электропривода.



Для исключения опасности возгорания в случае перегрузки двигателя необходимо правильно настроить параметр Pr **06** *Номинальный ток деигателя*.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
07	Номинальная скорость двигателя	от 0 до 9999 об/мин	Eur: 1500, USA: 1800	RW

Введите номинальную скорость двигателя под полной нагрузкой (указана на шильдике двигателя).

Номинальная скорость двигателя нужна для расчета скорости скольжения двигателя.

ПРИМЕЧАН.

Если в параметр Pr **07** ввести нуль, то компенсация скольжения отключается. Компенсация скольжения должна быть отключена при работе Commander SK на нагрузку с большим моментом инерции, например, вентилятора.

ПРИМЕЧАН

Если скорость двигателя при полной нагрузке больше 9999 об/мин, то введите 0 в Pr **07**. Это отключает компенсацию скольжения, так как значения >9999 нельзя вводить в этот параметр.

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
00	Номинальное напряжение	0 до 240 В, 0 до 480 В,		RW
Vo	двигателя	0 до 575 В, 0 до 690 В	USA: 230/460/575/690	KVV

Введите номинальное напряжение двигателя (взяв значение с шильдика двигателя).

Это напряжение, подаваемое на двигатель на основной частоте.

ПРИМЕЧАН.

Если двигатель не предназначен для работы на стандартной частоте 50 или 60 Гц, то смотрите Pr 39 на стр. 47 и настройте его соответственно.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
09	Коэффициент мощности двигателя	0 до 1	0.85	RW

Введите коэффициент мощности двигателя соз ϕ (взяв значение с шильдика двигателя).

ПРИМЕЧАН.

Значение коэффициента мощности будет автоматически изменено после процедуры автонастройки с вращением ротора. Смотрите Рг 38 на стр. 47.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
10	Доступ к параметрам	L1, L2, L3, LoC	L1	RW

- 11. Доступ уровня 1 - доступны только первые 10 параметров
- L2: Доступ уровня 2 - доступны все параметры от 01 до 60
- L3: Доступ уровня 3 - доступны все параметры от 01 до 95
- LoC: Используется для записи в электропривод кода защиты. Смотрите раздел раздел 5.6 *Коды защиты* на стр. 37, где это описано подробнее.

6.2 Описание параметров - Уровень 2

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
11	Выбор логики пуска/останова	0 до 6	Eur: 0, USA: 4	RW

Pr 11	Клемма В4	Клемма В5	Клемма В6	Блокировка
0	Разрешение	Ход вперед	Назад	Nº
1	/Останов	Ход вперед	Назад	Да
2	Разрешение	Ход	Вперед/назад	Nº
3	/Останов	Ход	Вперед/назад	Да
4	/Останов	Ход	Толчки	Да
5	Программируется пользователем	Ход вперед	Назад	Nº
6	Программируется пользователем	Программируется пользователем	Программируется пользователем	Программируется пользователем

ПРИМЕЧАН.

Значение Рг 11 изменяется при нажатии кнопки (РЕЖИМ при входе из режима редактирования параметров. Для выполнения изменения электропривод должен быть запрещен, остановлен или отключен. Если Рг 11 изменяется во время работы электропривода, то при нажатии кнопки (M) РЕЖИМ при выходе из режима редактирования параметров величина Pr 11 опять вернется к предыдущему значению.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
12	Разрешение регулятора тормоза	diS, rEL, d IO, USEr	diS	RW

- diS: Программа механического тормоза отключена
- rEL: Программа механического тормоза включена. Тормоз управляется через контакты реле Т5 и Т6. Цифровой выход на клемме В3 автоматически программируется как выход исправного состояния электропривода.
- d IO: Программа механического тормоза включена. Тормоз управляется цифровым выходом ВЗ. Выход реле на клеммах Т5 и Т6 автоматически программируется как выход исправного состояния электропривода.
- USEr: Программа механического тормоза включена. Управление тормозом программирует пользователь. Реле и цифровой выход не запрограммированы. Пользователь должен запрограммировать управление тормозом с цифрового выхода или с реле. Выход, не используемый для управления тормозом, можно запрограммировать на указание нужного сигнала. (Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK),

ПРИМЕЧАН.

Значение Рг 12 изменяется при нажатии кнопки 📵 РЕЖИМ при входе из режима редактирования параметров. Для выполнения изменения электропривод должен быть запрещен, остановлен или отключен. Если Рг 12 изменяется во время работы электропривода, то при нажатии кнопки РЕЖИМ при выходе из режима редактирования параметров величина Рг 12 опять вернется к предыдущему значению.

Смотрите Pr 46 до Pr 51 на стр. 48.



При программировании управления тормозом надо соблюдать предельную осторожность, так как могут быть нарушены правила техники безопасности. В случае затруднений обратитесь к поставщику электропривода за WARNING дополнительной информацией.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
13 14	Не используется			

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
15	Задание толчкового режима	от 0 до 400,0 Гц	1.5	RW

Определяет скорость в толчковом режиме

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
16	Режим аналогового входа 1	0-20, 20-0, 4-20, 20-4, 420, 204, VoLt	420	RW

Определяет работу входа клеммы Т2

0-20: Вход тока 0 до 20 мА (полная шкала 20 мА)

20-0: Вход тока 20 до 0 мА (полная шкала 0 мА)

4-20: Вход тока 4 до 20 мА с отключением по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 20 мА)

20-4: Вход тока 20 до 4 мА с отключением по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 4 мА)

4-.20: Вход тока 4 до 20 мА без отключения по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 20 мА)

20-.4: Вход тока 20 до 4 мА без отключения по обрыву цепи тока (cL1) (полная шкала 4 мА)

VoLt: Вход от 0 до 10 В

ПРИМЕЧАН.

В режимах 4-20 и 20-4 мА (с контролем обрыва цепи тока) электропривод выполняет отключение cL1, если входной ток меньше 3 мА. Если произошло отключение электропривода cL1, то нельзя выбрать режим аналогового входа напряжения.

ПРИМЕЧАН.

Если оба аналоговых входа (А1 и А2) настроены как входы напряжения, и если потенциометры питаются от снимаемого с электропривода напряжения +10 В (клемма Т3), то величина сопротивления каждого потенциометра должна быть >4 кОм.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
	Разрешение отрицательных	OFF или On	OFF	RW
17	предустановок скорости	OFF ИЛИ ON	011	1200

OFF: Направление вращения задается клеммами ход вперед и ход назад

Оп: Направление вращения задается величиной задания скорости (используйте клемму хода вперед)

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
18	Предустановленная скорость 1	±1500 Гц		
19	Предустановленная скорость 2	(Ограничена	0.0	RW
20	Предустановленная скорость 3	величиной Pr 02	0.0	1744
21	Предустановленная скорость 4	Максимал. задание)		

Определяют предустановленные скорости от 1 до 4.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
22	Единицы нагрузки на дисплее	Ld, A	Ld	RW

Ld: Активный ток в % от номинального активного тока двигателя

А: Выходной ток электропривода на фазу в А

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
23	Единицы скорости на дисплее	Fr, SP, Cd	Fr	RW

Fr: Выходная частота электропривода в Гц

SP: Скорость двигателя в оборотах в минуту

Cd: Скорость машины в единицах пользователя (смотрите Pr 24).

		· ·	*	
Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
24	Масштаб единиц пользователя	0 до 9,999	1.000	RW

Множитель для скорости двигателя (об/мин) для перехода к единицам скорости пользователя.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
25	Код защиты доступа	0 до 999	0	RW

Для настройки кода защиты параметров. Смотрите раздел 5.6 Коды защиты на стр. 37.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
26	Не используется			

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
27	Задание панели при включении питания	0, LASt, PrS1	0	RW

0: Задание с кнопочной панели равно 0

LASt: Задание с кнопочной панели равно последнему значению, выбранному до выключения питания электропривода

PrS1: Задание кнопочной панели копируется из предустановленной скорости 1

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
28	Копирование параметра	no, rEAd, Prog, boot	no	RW

no: Нет действий

rEAd: В электропривод записывается содержимое со SmartStick Prog: В SmartStick записываются текущие настройки электропривода

boot: SmartStick доступен только для чтения. Содержимое SmartStick заносится в электропривод при каждом включении питания электропривода.

ПРИМЕЧАН.

До настройки режима загрузки boot текущие настройки электропривода необходимо сохранить на SmartStick с помощью режима Prog, иначе при включении питания электропривода произойдет отключение C.Acc.

Копирование параметров запускается нажатием кнопки **(())** РЕЖИМ при выходе из режима редактирования Prog, если Pr **28** был настроен в rEAd, Prog или boot.

ПРИМЕЧАН.

Если разрешено копирование параметров, а в электроприводе не установлен SmartStick, то в электроприводе произойдет отключение С.Асс.

ПРИМЕЧАН.

SmartStick можно использовать для копирования параметров между электроприводами с разными номиналами. Некоторые зависящие от номинала электропривода параметры будут сохранены в SmartStick, но не будут копироваться в электропривод-приемник.

Электропривод выполнит отключение C.rtg, если в него будет записан копируемый параметр, предназначенный для электропривода другого номинала.

От номиналов электропривода зависят следующие параметры: Pr 06 Номинальный ток двигателя, Pr 08 Номинальное напряжение двигателя, Pr 09 Коэффициент мощности двигателя и Pr 37 Максимальная частота ШИМ.

ПРИМЕЧАН.

До записи на SmartStick /LogicStick в режиме Prog нужно вставить в электропривод SmartStick/LogicStick при включении питания или подать команду сброса, если питание электропривода уже включено. Иначе при выполнении команды Prog электропривод выполнит отключение C.dAt.

ПРИМЕЧАН.

Для улучшения работы двигателя после копирования параметров рекомендуется выполнить процедуру автонастройки.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
29	Загрузка значений по умолчанию	no, Eur, USA	no	RW

no: Значения по умолчанию не загружаются

Eur: Загружаются значения по умолчанию для 50 Гц **USA**: Загружаются значения по умолчанию для 60 Гц

Параметры настраиваются в значения по умолчанию при нажатии кнопки
РЕЖИМ при выходе из режима редактирования параметров, если Pr 29 был настроен в значение Eur или USA.

После установки значений параметров по умолчанию дисплей возвращается к параметру Pr 01, а Pr 10 будет сброшен в L1.

ПРИМЕЧАН.

Для установки значений по умолчанию электропривод должен быть запрещен, остановлен или отключен. Если параметры по умолчанию устанавливаются во время работы электропривода, то на дисплее один раз мигнет FAIL (Отказ) и будет принято значение по.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
30	Выбор режима рампы	0 до 3	1	RW

- 0: Выбрана быстрая рампа
- 1: Выбрана стандартная рампа с обычным напряжением двигателя
- 2: Выбрана стандартная рампа с высоким напряжением двигателя
- 3: Выбрана быстрая рампа с высоким напряжением двигателя

Быстрая рампа - это линейное замедление с заданной скоростью, обычно используется при наличии тормозного резистора.

Стандартная рампа - это управляемое замедление для устранения отключений по превышению напряжения на шине звена постоянного тока, обычно используется, если не установлен тормозной резистор.

При выборе режима с высоким напряжением двигателя для данного момент инерции двигатель может замедлиться быстрее, но при этом его нагрев увеличится.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
31	Выбор режима останова	0 до 4	1	RW

- 0: Выбран свободный выбег до остановки
- 1: Выбрано замедление по рампе до остановки
- 2: Выбрана рампа до остановки с торможением постоянным током в течение 1 секунды
- 3: Торможение постоянным током до нулевой скорости
- 4: Торможение постоянным током с заданным временем торможения

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
32	Выбор динамической V/f	OFF или On	OFF	RW

ОFF: Линейная зависимость между напряжением и частотой (постоянный момент - стандартная нагрузка)

Отношение напряжения к частоте зависит от тока нагрузки (динамический момент/нагрузка). Это повышает КПД двигателя.

Техника	Сведения об	Механическая	Электрическая	Клавиатура и	Пополняти	Быстрая	Пиотиостино	0=	Список	Информация о
безопасности	изделии	установка	установка	дисплей	Параметры	пусконаладка	Диагностика	Опции	параметров	списке UL

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
33	Выбор подхвата вращающегося двигателя	0 до 3	0	RW

- 0: Отключен
- 1: Обнаружение положительных и отрицательных частот
- 2: Обнаружение только положительных частот
- 3: Обнаружение только отрицательных частот

Если электропривод нужно настроить для постоянной форсировки (Pr **41** = Fd или SrE) с включенной программой подхвата вращающегося двигателя, то нужно заранее выполнить автонастройку (смотрите **38** на стр. 47) для определения сопротивления статора двигателя. Если сопротивление статора не определено, то при выполнении подхвата вращающегося двигателя может произойти отключение электропривода OV и OI.AC.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
34	Выбор режима клеммы В7	dig, th, Fr, Fr.hr	dig	RW

dig: Цифровой вход

th: Вход термистора двигателя, подключение как на схеме ниже

Fr: Вход частоты. Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

Fr.hr: Вход частоты высокого разрешения. Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

Puc 6-11



Сопротивление отключения: 3 кОм Сопротивление сброса: 1,8 кОм

ПРИМЕЧАН.

Если Pr **34** настроен в th, то есть клемма B7 используется как вход термистора двигателя, то настроенные в параметре конфигурации электропривода Pr **05** функции клеммы B7 отключаются.

ПРИМЕЧАН.

Если Pr 34 настроен в th, то для возврата дисплея электропривода в режим состояния надо 4 раза нажать кнопку режима.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
35	Управление цифровым выходом (клемма В3)	n=0, At.SP, Lo.SP, hEAL, Act, ALAr, I.Lt, At.Ld, USEr	n=0	RW

n=0: На нулевой скорости

At.SP: На скорости

At.SP: На минимальной скорости

hEAL: Привод исправен **Act**: Привод активен

ALAr: Общая тревога электропривода

I.Lt: Активен предел тока
At.Ld: При нагрузке 100%

USEr: Программирует пользователь

ПРИМЕЧАН.

Этот параметр автоматически изменяется при настройке параметра Pr 12. Если Pr 12 автоматически управляет настройкой параметра Pr 12, то значение данного параметра изменить нельзя.

ПРИМЕЧАН.

Значение Pr **35** изменяется при нажатии кнопки **(1)** РЕЖИМ при выходе из режима редактирования параметров.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
36	Управление аналоговым выходом (клемма В1)	Fr, Ld, A, Por, USEr	Fr	RW

Fr: Напряжение на выходе пропорционально скорости двигателя Ld: Напряжение на выходе пропорционально нагрузке двигателя

А: Напряжение на выходе пропорционально выходному току электропривода

Por: Напряжение на выходе пропорционально выходной мощности

USEr: Программирует пользователь

ПРИМЕЧАН

Значение Рг 36 изменяется при нажатии кнопки (🔘 РЕЖИМ при выходе из режима редактирования параметров.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
оезопасности	изделии	установка	установка	дисплеи		Пусконаладка			параметров	CHINCKE OL

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
37	Максимальная частота ШИМ	3, 6, 12	3	RW

3: 3 κΓц **6**: 6 κΓц **12**: 12 κΓц

Габарит электропривода	Номинальное напряжение	3 кГц	6 кГц	12 кГц
2	Bce	V	V	V
	SK320X	1	V	V
3	SK3401 и SK3402	V	V	V
3	SP3403	1	V	V
	SP350X	V	V	
4	Bce	V	V	
5	Bce	V	V	
6	Bce		V	

Данные по снижению номиналов электропривода приведены в Руководстве по техническим данным Commander SK.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
38	Автонастройка	0 до 2	0	RW

- 0: Нет автонастройки
- 1: Статическая автонастройка без вращения ротора
- 2: Автонастройка с вращением ротора



Если выбрана автонастройка с вращением ротора, то электропривод разгонит двигатель до $^2/_3$ от максимальной скорости в Pr ${\bf 02}$.

ПРИМЕЧАН

Перед запуском автонастройки без вращения ротора двигатель должен быть неподвижен (остановлен).

ПРИМЕЧАН.

Перед запуском автонастройки с вращением ротора двигатель должен быть в покое и с отключенной нагрузкой.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
39	Номинальная частота двигателя	от 0,0 до 1500,0 Гц	Eur: 50,0, USA: 60,0	RW

Введите номинальную частоту двигателя (как указано на шильдике двигателя).

Этот параметр определяет коэффициент отношения подаваемого на двигатель напряжения к частоте (U/f).

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
40	Число полюсов двигателя	Auto, 2P, 4P, 6P, 8P	Auto	RW

Auto: Автоматически вычисляет число полюсов двигателя по значениям настроек параметров Pr 07 и Pr 39

Настройка для 2-полюсного двигателя
 Настройка для 4-полюсного двигателя
 Настройка для 6-полюсного двигателя
 Настройка для 8-полюсного двигателя
 Настройка для 8-полюсного двигателя

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
41	Выбор режима напряжения	Ur S, Ur, Fd, Ur A, Ur I, SrE	Eur: Ur I, USA: Fd	RW

Ur S: Сопротивление статора измеряется каждый раз, когда электропривод разрешен и работает

Ur: Измерения не производятся **Fd**: Постоянная форсировка

Ur A: Сопротивление статора измеряется при первом разрешении и запуске электропривода

Ur I: Сопротивление статора измеряется при каждом включении питания, когда электропривод разрешен и работает

SrE: Характеристика по квадратичной зависимости

Во всех режимах Ur электропривод работает с разомкнутым контуром в векторном режиме.

ПРИМЕЧАН.

Режим настройки по умолчанию - это Ur I, что означает что привод выполняет автонастройку каждый раз, когда включается питание и работа электропривода разрешена. Если нагрузка не одинакова для каждого включении питания и разрешения электропривода, то необходимо выбрать другой режим для этого параметра. Иначе возможно снижение качества работы двигателя, отключения OI.AC, It.AC или OV.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
42	Форсировка напряжения на низкой частоте	0.0 до 50.0 %	Eur: 3.0, USA: 1.0	RW

Определяет уровень форсировки напряжения, если Pr 41 настроен в Fd или SrE.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
43	Скорость последовательной связи	2.4, 4.8, 9.6, 19.2, 38.4	19.2	RW

 2.4:
 2400 бод

 4.8:
 4800 бод

 9.6:
 9600 бод

 19.2:
 19200 бод

 38.4:
 38400 бод

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
44	Адрес порта связи	0 до 247	1	RW

Задает уникальный адрес порта последовательного интерфейса электропривода.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
45	Версия микропрограммы	1.00 до 99.99		RO

Указывает версию микропрограммы, установленной в электроприводе.

Параметры Pr 46 до Pr 51 доступны, если Pr 12 настроен на управление тормозом двигателя.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
46	Порог тока отпускания тормоза	0 до 200 %	50	RW
47	Порог тока включения тормоза	0 д0 200 %	10	1744

Определяют пороги отпускания и включения тормоза в % от тока двигателя.

Если частота >Pr 48, а ток >Pr 46, то запускается последовательность отпускания тормоза.

Если ток <Рг 47, то тормоз включается сразу же.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
48	Частота отпускания тормоза	OT 0 0 HO 20 0 Fu	1.0	RW
49	Частота включения тормоза	от 0,0 до 20,0 Гц	2.0	INVV

Определяют частоты отпускания и включения тормоза.

Если ток >Pr 46, а частота >Pr 48, то запускается последовательность отпускания тормоза.

Если частота <Pr 49 и была подана команда останова электропривода, то тормоз включается сразу же.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
50	Задержка на включение тормоза	от 0,0 до 25,0 с	1.0	RW

Определяет интервал времени между соблюдением условий по частоте и нагрузке и моментом отпускания тормоза. В течении этого времени удерживается рампа.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
51	Задержка после отпускания тормоза	от 0,0 до 25,0 с	1.0	RW

Определяет интервал времени между моментом отпускания тормоза и прекращением удержания рампы.

Клавиатура и Информация с Механическая Электрическая Быстрая Параметры Диагностика Опции безопасности изделии пусконаладка параметров vстановка **установка** дисплей списке UL

Рис. 6-12 Функциональная схема торможения

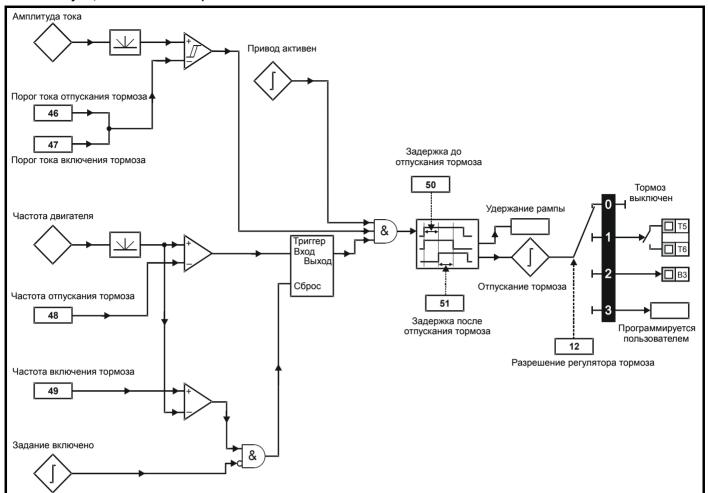
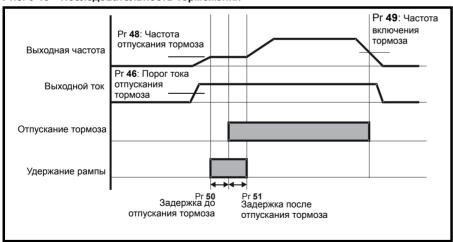


Рис. 6-13 Последовательность торможения



Параметры от Pr 52 до Pr 54 доступны, если в электроприводе установлен дополнительный модуль fieldbus

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
52	Адрес узла сети Fieldbus	0 до 255	0	RW

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
53	Скорость сети Fieldbus	0 до 8	0	RW

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип	
54	Диагностика сети Fieldbus	-128 до +127	0	RW	

Более подробная информация приведена в руководстве по дополнительному модулю промышленной сети fieldbus.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL	I
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------	---

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
55	Последнее отключение			
56	Отключение перед Pr 55		0	RO
57	Отключение перед Pr 56		U	KO
58	Отключение перед Pr 57			

Указывают 4 последних отключения электропривода.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
59	Разрешение работы программы ПЛК	0 до 2	0	RW

Параметр разрешения работы программы ПЛК используется для запуска и остановки программы ПЛК.

- 0: Остановить работу программы ПЛК
- 1: Запуск программы ПЛК (отключение электропривода, если LogicStick не установлен). Любая попытка записи выходящего из диапазона значения параметра заменяется на запись предельно допустимого (максимального или минимального) значения этого параметра.
- 2: Запуск программы ПЛК (отключение электропривода, если LogicStick не установлен). Любая попытка записи выходящего из диапазона значения параметра вызывает отключение электропривода.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK, где описано программирование ПЛК.

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
60	Состояние программы ПЛК	-128 до +127		RO

Параметр состояния программы ПЛК указывает фактическое состояние выполняемой программы ПЛК.

- -n: Программа ПЛК вызвала отключение электропривода из-за ошибки в звене программы п. Обратите внимание, что номер звена выводится на дисплей как отрицательное число.
- 0: Установлен LogicStick без программы ПЛК
- 1: Установлен LogicStick, установлена программа ПЛК, но ее работа остановлена
- 2: Установлен LogicStick, установлена программа ПЛК и она работает
- 3: LogicStick не установлен

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
до	Конфигурируемый параметр 1 до сконфигурируемого параметра 10	Как	кисточник	

Параметры Pr 61 до Pr 70 и Pr 71 до Pr 80 можно использовать для доступа и настройки дополнительных параметров.

Пример: Пусть нужно отрегулировать значение параметра Pr **1.29** (*Частота пропуска* 1). Настройте один из параметров от Pr **71** до Pr **80** в 1.29, величина Pr **1.29** появится в соответствующем параметре от Pr **61** до Pr **70**. То есть, если Pr **71** настроен в 1.29, то Pr **61** будет содержать значение Pr **1.29** и его можно там настроить.

ПРИМЕЧАН.

Некоторые параметры доступны, только если работа электропривода запрещена, он остановлен или отключился и кнопка (СТОП/СБРОС нажата более 1 секунды.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK, где описаны дополнительные параметры.

6.3 Описание параметров - Уровень 3

Nº	Функция	Диапазон	По умолчанию	Тип
71 до 80	Настройка параметров Pr 61 до Pr 70	0 до Pr 21.51		RW

Задайте в параметре Pr 71 до Pr 80 номер дополнительного параметра, к которому требуется доступ.

Значение этого параметра будет показано в соответствующем параметре от Pr 61 до Pr 70. Величины параметров от Pr 61 до Pr 70 теперь можно настроить для изменения значения параметра.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK, где это описано подробнее.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

6.4 Диагностические параметры

Для диагностики отказов электропривода можно использовать следующие параметры типа RO (только для чтения). Смотрите Рис. 8-1 *Погическая схема диагностики* на стр. 55.

Nº	Функция	Диапазон	Тип
81	Выбор задания частоты	±Pr 02 Гц	RO
82	Задание перед рампой	±Pr 02 Гц	RO
83	Задание после рампы	±Pr 02 Гц	RO
84	Напряжение шины звена постоянного тока	от 0 до макс. напряжения пост. тока электропривода	RO
85	Частота двигателя	±Pr 02 Гц	RO
86	Напряжение двигателя	от 0 до номинального напряжения электропривода	RO
87	Скорость двигателя	±9999 об/мин	RO
88	Ток двигателя	+Максимальный ток электропривода	RO
89	Активный ток двигателя	±Максимальный ток электропривода	RO
90	Слово чтения цифровых входов/выходов	0 до 95	RO
91	Индикатор включенного задания	OFF или On	RO
92	Индикатор выбора реверса	OFF или On	RO
93	Индикатор выбора толчкового режима	OFF или On	RO
94	Уровень аналогового входа 1	0 до 100 %	RO
95	Уровень аналогового входа 2	0 до 100 %	RO

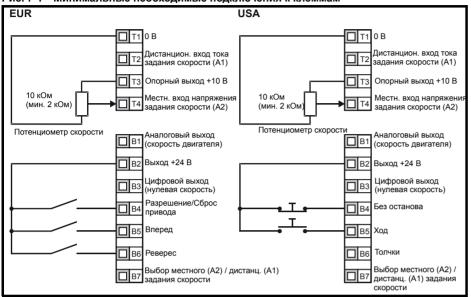
Техника Информация с Механическая Электрическая Клавиатура и Быстрая Список Параметры Диагностика Опции безопасности пусконаладка параметров списке UL изделии vстановка vстановка дисплей

7 Быстрая пусконаладка

Эта процедура написана для настроек параметров по умолчанию, в таком виде электропривод поставляется с завода-изготовителя. Значения по умолчанию для Европы смотрите в разделе 7.1 Управление от клемм. Значения по умолчанию для США смотрите в разделе 7.2 Управление с кнопочной панели на стр. 53.

7.1 Управление от клемм

Рис. 7-1 Минимальные необходимые подключения к клеммам



Цепь клеммы В7 разомкнута: Выбрано локальное напряжение задания скорости (А2)

Действие	Подробно	
До включения питания	Убедитесь: • Нет сигнала разрешения, клемма В4 разомкнута • Нет сигнала хода, клемма В5/В6 разомкнута • Двигатель подключен к электроприводу • Двигатель подключен правильно по схеме ∆ или Y • На электропривод подано верное напряжение питания	X
Включите питание электропривода	Убедитесь: - На дисплее показано: , h	7
Введите минимальную и максимальную скорость	Введите:	Pr 02
Введите величины ускорения и замедления	Введите:	100Hz
Введите параметры с шильдика двигателя	Введите:	May 1,000,000,000, to May 1,000, to May 1,00
Готовность к автонастройк		
Разрешите работу и запустите электропривод	Замкните: • Клеммы сигналов Разрешение и Ход вперед или Ход назад	
Автонастройка	Электроривод Commander SK выполнит автонастройку без вращения ротора двигателя. Для правильного выполнения автонастройки ротор должен быть неподвижен. Электропривод будет выполнять автонастройку без вращения ротора при каждом первом запуске после включения питания. В случае проблем настройте Pr 41 на нужное значение.	R _l
Автонастройка завершена	После завершения автонастройки на дисплее будет показано:	
Готовность к работе		
Ход	Теперь электропривод готов к работе с двигателем.	
Увеличение и уменьшение скорости	Поворот потенциометра скорости увеличивает и уменьшает скорость двигателя.	
Остановка	Для остановки двигателя по рампе разомкните клемму Ход вперед или назад. Если разомкнуть клемму разрешения при работе двигателя, то он остановится в режиме выбега.	

Техника Сведения об Механическая установка Установка Установка Установка Информация об базопасности изделии установка Установка Установка Информация об параметры Опции Парам

7.2 Управление с кнопочной панели

Рис. 7-2 Минимальные необходимые подключения к клеммам

□т1 0 В	
□ т2 Не используется	
□ тз Опорный выход +10 B	
□ т4 Не используется	
ПВ1 Аналоговый выход (скорость двигателя)	
□ В2 Выход +24 В	
□В3 Цифровой выход (нулевая скорость)	
В4 Разрешение/ Сброс привода	а
В Вперед / Реверс	
□ В6 Не используется	
□В7 Не используется	

ПРИМЕЧАН.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK, где описан переключатель Вперед/Назад.

Действие	Подробно	
До включения питания	Убедитесь: • Нет сигнала разрешения, клемма В4 разомкнута • Двигатель подключен к электроприводу • Двигатель подключен правильно по схеме ∆ или Y • На электропривод подано верное напряжение питания	*
Включите питание электропривода	Убедитесь: • На дисплее показано: , h	7
Введите минимальную и максимальную скорость	Введите:	Pr 02
Введите величины ускорения и замедления	Введите:	100Hz
Задайте управление с кнопочной панели	Введите: • PAd в параметр Pr 05	
Введите параметры с шильдика двигателя	Введите:	May 2,300,000 to 10 pt 1
Готовность к автонастройк	9	
Разрешите работу и запустите электропривод	Замкните: • Клемму сигнала разрешения • Нажмите кнопку ௵ ХОД	
Автонастройка	Электропривод Commander SK выполнит автонастройку без вращения ротора двигателя. Для правильного выполнения автонастройки ротор должен быть неподвижен. Электропривод будет выполнять автонастройку без вращения ротора при каждом первом запуске после включения питания. В случае проблем настройте Pr 41 на нужное значение.	P _i , d _i ,
Автонастройка завершена	После завершения автонастройки на дисплее будет показано:	
Готовность к работе		
Ход	Теперь электропривод готов к работе с двигателем.	
Увеличение и уменьшение скорости	Нажмите кнопку № ВВЕРХ для увеличения скорости Нажмите кнопку № ВНИЗ для уменьшения скорости	0
Остановка	Нажмите кнопку СТОП/СБРОС для остановки двигателя	

ПРИМЕЧАН.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK, где описан переключатель Вперед/Назад.

 Техника безопасности
 Сведения об изделии
 Механическая установка
 Электрическая дисплей
 Клавиатура и дисплей
 Параметры
 Быстрая пусконаладка пусконаладка
 Диагностика
 Опции
 Список параметров списке UL
 Информация о списке UL

8 Диагностика



Никогда не пытайтесь самостоятельно ремонтировать электропривод. Верните неисправный электропривод поставщику для выполнения ремонта.

Код отключения	Условие	Возможная причина
UV	Падение напряжения на шине звена постоянного тока	Низкое переменное напряжение питания Низкое напряжение шины звена постоянного тока при питании от внешнего источника постоянного тока
ov	Превышение напряжения на шине звена постоянного тока	Величина замедления слишком велика для момента инерции машины. Двигатель вращается от механической нагрузки
OI.AC**	Кратковременное превышение тока на выходе электропривода	Недостаточное время рампы Замыкание между фазами или на землю на выходе электропривода Электропривод должен выполнить автонастройку по двигателю Изменен двигатель или его подключение, нужна автонастройка электропривода
Ol.br**	Кратковременное превышение тока тормозного резистора	Чрезмерный тормозной ток в тормозном резисторе Значение сопротивления тормозного резистора слишком мало
O.SPd	Превышение скорости	Чрезмерная скорость двигателя (обычно вызывается вращением двигателя под действием механической нагрузки)
tunE	Автонастройка остановлена до ее завершения	Команда Ход отключена до завершения автонастройки
lt.br	I ² t на тормозном резисторе	Выделение чрезмерной энергии в тормозном резисторе
lt.AC	I ² t на выходном токе электропривода	Чрезмерная механическая нагрузка Высокий импеданс между фазами или замыкание фазы на землю на выходе электропривода Электропривод должен выполнить автонастройку по двигателю
O.ht1	Перегрев IGBT согласно тепловой модели электропривода	Перегрев программной тепловой модели электропривода
O.ht2	Перегрев на радиаторе электропривода	Температура радиатора превысила допустимый максимум
th	Отключение по термистору двигателя	Чрезмерная температура двигателя
O.Ld1*	Перегрузка напряжения +24 В или цифрового выхода	Чрезмерная нагрузка или короткое замыкание в цепи выхода +24 B
O.ht3	Перегрев электропривода по тепловой модели	Перегрев программной тепловой модели электропривода
O.ht4	Перегрев радиатора модуля выпрямителя	Температура радиатора модуля выпрямителя превысила допустимый максимум
cL1	Режим тока аналогового входа 1, обрыв цепи тока	Входной ток менее 3 мА при выборе режима 4-20 или 20-4 мА
SCL	Таймаут последовательной связи	Потеря связи, когда электропривод под дистанционным управлением
EEF	Отказ внутреннего ЭППЗУ электропривода	Возможная потеря значений параметров (настроены параметры по умолчанию (смотрите Pr 29 на стр. 45)
PH	Разбаланс фаз питания или потеря фазы питания	Одна из входных фаз питания отключена от электропривода (не для электроприводов с двумя номиналами)
rS	Отказ при измерении сопротивления статора двигателя	Двигатель слишком мал для привода При измерениях отсоединен кабель двигателя
C.Err	Ошибка данных SmartStick	Плохой контакт или искажение данных памяти SmartStick
C.dAt	В SmartStick нет данных	Считывание с нового или чистого SmartStick
C.Acc	Ошибка чтения/записи SmartStick	Плохой контакт или дефектный SmartStick
C.rtg	SmartStick - изменены номиналы электропривода	Запрограммированный SmartStick считан на электроприводе с другим номиналом
O.cL	Перегрузка на входе контура тока	Входной ток превысил 25 мА
Откл. НЕхх	Аппаратные отказы	Отказ внутренней аппаратуры электропривода (смотрите <i>Pacширенное руководство пользователя Commander SK</i>)

^{*} Отключение O.Ld1 нельзя сбросить с помощью клеммы Разрешение/Сброс. Используйте кнопку 🌑 Стоп/Сброс.

Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK, где указаны возможные причины отключений электропривода.

Таблица 8-1 Напряжение шины звена постоянного тока

Номинал напряжения электропривода	Уровень отключения UV	Уровень сброса UV*	Уровень торможения	Уровень отключения OV**	
200 B	175	215	390	415	
400 B	330	425	780	830	
575 B	435	590	930	990	
690 B	435	590	1120	1190	

ПРИМЕЧАН.

^{**} Эти отключения нельзя сбросить в течении 10 секунд после их появления.

__* Это абсолютный минимум напряжения постоянного тока для питания электропривода.

^{**} Электропривод выполнит отключение OV, если напряжение звена постоянного тока превысит уровень отключения OV.

Техника безопасности	Сведения об изделии	Механическая установка	Электрическая установка	Клавиатура и дисплей	Параметры	Быстрая пусконаладка	Диагностика	Опции	Список параметров	Информация о списке UL
-------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------	-------------------------	-------------	-------	----------------------	---------------------------

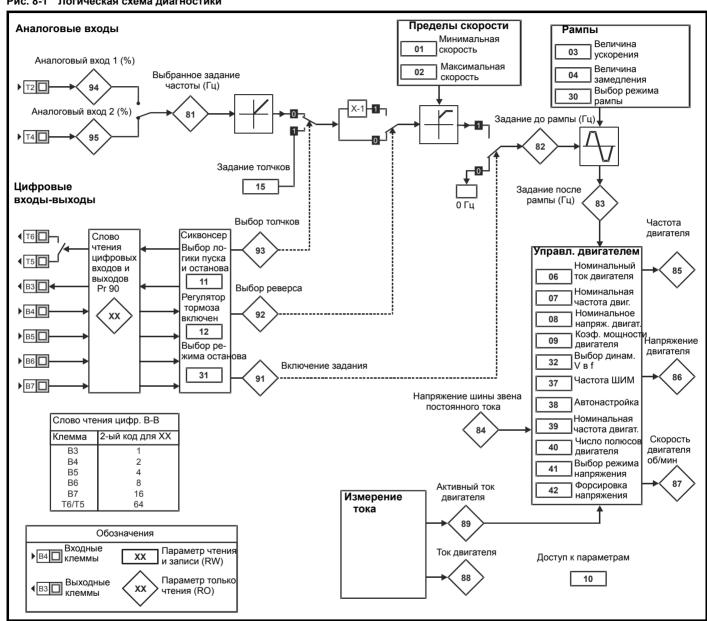
Таблица 8-2 Предупреждения сигнализации/индикаторы на дисплее

Дисплей	Условие	Вариант решения
OVL.d	Перегрузка I x t (I = ток, t = время)	Уменьшите ток двигателя (нагрузку)
hot	Перегрев радиатора/IGBT	Снизьте внешнюю температуру или уменьшите ток двигателя
br.rS	Перегрузка тормозного резистора	Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.
AC.Lt	Электропривод достиг предела тока	Смотрите Расширенное руководство пользователя Commander SK.

ПРИМЕЧАН.

Если после появления тревожной сигнализации не будет принято никаких мер, то электропривод отключится с соответствующим кодом.

Рис. 8-1 Логическая схема диагностики



Управление охлаждающим вентилятором

На электроприводе Commander SK габарита 2 установлен двухскоростной вентилятор, а на габаритах от 3 до 6 - вентилятор регулируемой скорости. Электропривод управляет скоростью вращения вентилятора в зависимости от температуры радиатора и состояния тепловой модели электропривода. Привод Commander SK габарита 6 оснащен вентилятором регулируемой скорости, для которого необходим внешний блок питания +24 B

Смотрите раздел 4.2 Вентилятор радиатора на стр. 31.

 Техника
 Сведения об безопасности
 Механическая изделии
 Электрическая установка
 Клавиатура и дисплей
 Параметры
 Быстрая пусконаладка
 Диагностика
 Опции
 Список параметров
 Информация о списке UL

9 Опции

Название опции	Функция	Картинка
SmartStick	Сохранение параметров электропривода на SmartStick для хранения и простой настройки идентичных электроприводов или загрузки параметров в запасной электропривод	63
LogicStick	LogicStick вставляется в разъем на передней панели электропривода и позволяет программировать функции ПЛК в электроприводе. LogicStick можно использовать и в качестве SmartStick	
SM-I/O Lite	Дополнительный модуль входов-выходов без часов реального времени	
SM-I/O Timer	Дополнительный модуль входов-выходов с часами реального времени	
SM-I/O 120V	Модуль дополнительных входов-выходов, соответствующий стандарту IEC 1131-2 120Vac. 6 х цифровые входы, 2 х релейные выходы	
SM-I/O PELV	Входы-выходы с гальв. развязкой по стандарту NAMUR NE37 (для химической промышленности)	
SM-I/O 24V Protected	Модуль дополнительных входов-выходов с защитой от перенапряжения до 48 В. 2 аналоговых выхода, 4 цифровых входа/выхода, 3 цифровых входа, 1 релейный выход	
SM-PROFIBUS-DP	Интерфейс PROFIBUS-DP для передачи данных	1
SM-DeviceNet	Интерфейс DeviceNet для передачи данных	
SM-CANopen	Интерфейс INTERBUS для передачи данных	
SM-INTERBUS	Интерфейс CANopen для передачи данных	
SM-Ethernet	Интерфейс Ethernet для передачи данных	
SM-Keypad Plus	Кнопочная панель с многоязычным текстовым ЖК дисплеем с дистанционным монтажом, степенью защиты IP54 и/или NEMA 12 и с функцией справки	000
SK-Keypad Remote	Кнопочная панель со светодиодным дисплеем с дистанционным монтажом, степенью защиты IP65 и/или NEMA 12 и с кнопкой дополнительной функции	
Фильтры ЭМС	Эти дополнительные фильтры предназначены для совместной работы с встроенным фильтром ЭМС электропривода на участках с чувствительным оборудованием	
Кабель CT Comms	Кабель с преобразователем RS232 в RS485 с гальванической развязкой. Для подключения ПК/ноутбука к электроприводу с помощью CTSoft или SyPTLite	The man of the second
Входные фазные реакторы переменного тока	Для снижения гармоник в цепи питания	
CTSoft	Программа для ПК или ноутбука для пусконаладки и сохранения настроек параметров электропривода	FREE
SyPTLite	Программа для ПК или ноутбука для программирования функций ПЛК в электроприводе	Seftware
Тормозной резистор	Опционный внутренний тормозной резистор для Commander SK габарита 2 (смотрите Руководство по техническим данным Commander SK, где это описано подробнее).	

Более подробное описание всех опций находится в Интернете по адресу www.controltechniques.com.

Техника Сведения об Механическая обезопасности изделии установка установка Информация обезопасности изделии установка установка установка Информация обезопасности изделии установка установка установка и дисплей Параметры Параметры Опции Опции Параметры Опции Параметры Опции Параметры Опции Опции

10 Список параметров

Par	Описание	По умо	олчанию	Настройка 1	Настройка 2
rai	Описание	Eur USA		пастроика т	пастроика 2
арамет	ры уровня 1				
01	Минимальное задание скорости (Гц)	(0.0		
02	Максимальное задание скорости (Гц)	50.0	60.0		
03	Величина ускорения (с/100 Гц)	5.0	33.0		
04	Величина замедления (с/100 Гц)	10.0	33.0		
05	Конфигурация электропривода	AI.AV	PAd		
06	Номинальный ток двигателя (А)	Номинал эл	ектропривода		
07	Номинальная скорость двигателя (об/мин)	1500	1800		
08	Номинальное напряжение двигателя (В)	230/400/575/690	230/460/575/690		
09	Коэффициент мощности двигателя (cos φ)	0	.85		
10	Доступ к параметрам		L1		
арамет	ры уровня 2		L		
11	Выбор логики пуска/останова	0	4		1
12	Разрешение регулятора тормоза	_	diS		
13	т аврешение регультора ториюза				
14	Не используется				
15	Задание толчков (Гц)		1.5		
16	Режим аналогового входа 1 (мА)		20		
17	Разрешение отрицательных предустановок скорости)FF		
18	Предустановленная скорость 1 (Гц)		0.0		
19	Предустановленная скорость 1 (Гц)		0.0		
20	Предустановленная скорость 2 (Гц)		0.0		
21			0.0		
22	Предустановленная скорость 4 (Гц)				
	Единицы нагрузки на дисплее		Ld		
23	Единицы скорости на дисплее		Fr		
24	Масштаб единиц пользователя	1.	000		
25	Код защиты доступа		0		
26	Не используется		0		
27	Задание панели при включении питания		0		
28	Копирование параметра		no		
29	Загрузка значений по умолчанию		no		
30	Выбор режима рампы		1		
31	Выбор режима останова		1		
32	Выбор динамической V/f)FF		
33	Выбор подхвата вращающегося двигателя		0		
34	Выбор режима клеммы В7		dig		
35	Управление цифровым выходом (клемма ВЗ)		1=0		
36	Управление аналоговым выходом (клемма В1)		Fr		
37	Максимальная частота ШИМ (кГц)		3		
38	Автонастройка	50.0	0		
39	Номинальная частота двигателя (Гц)	50.0	60.0		
40	Число полюсов двигателя		uto		
41	Выбор режима напряжения	Ur I	Fd		
42	Форсировка напряжения на низкой частоте (%)	3.0	1.0		
43	Скорость последовательной связи	1	9.2		
44	Адрес порта связи		1		
45	Версия микропрограммы				
46	Порог тока отпускания тормоза (%)		50		
47	Порог тока включения тормоза (%)		10		
48	Частота отпускания тормоза (Гц)		1.0		
49	Частота включения тормоза (Гц)		2.0		
50	Задержка до отпускания тормоза (с)		1.0		
51	Задержка после отпускания тормоза (с)		1.0		
52	Адрес узла сети Fieldbus		0		

Техника	Сведения об	Механическая	Электрическая	Клавиатура и	аи поположения	Быстрая	Пиотиостика	0=1111	Список	Информация о
безопасности	изделии	установка	установка	дисплей	Параметры	пусконаладка	Диагностика	Опции	параметров	списке UL

Dox	Описание	По умо	По умолчанию		
Par		Eur	USA	— Настройка 1	Настройка 2
53	Скорость сети Fieldbus	(0		
54	Диагностика сети Fieldbus	(0		
55	Последнее отключение	(0		
56	Отключение перед Pr 55	(0		
57	Отключение перед Pr 56	(0		
58	Отключение перед Pr 57	(0		
59	Разрешение работы программы ПЛК	(0		
60	Состояние программы ПЛК				
61	Конфигурируемый параметр 1				
62	Конфигурируемый параметр 2				
63	Конфигурируемый параметр 3				
64	Конфигурируемый параметр 4				
65	Конфигурируемый параметр 5				
66	Конфигурируемый параметр 6				
67	Конфигурируемый параметр 7				
68	Конфигурируемый параметр 8				
69	Конфигурируемый параметр 9				
70	Конфигурируемый параметр 10				
Параметр	оы уровня 3				
71	Настройка параметра Pr 61				
72	Настройка параметра Pr 62				
73	Настройка параметра Pr 63				
74	Настройка параметра Pr 64				
75	Настройка параметра Pr 65				
76	Настройка параметра Pr 66				
77	Настройка параметра Pr 67				
78	Настройка параметра Pr 68				
79	Настройка параметра Pr 69				
80	Настройка параметра Pr 70				
81	Выбор задания частоты				
82	Задание перед рампой				
83	Задание после рампы				
84	Напряжение шины звена постоянного тока				
85	Частота двигателя				
86	Напряжение двигателя				
87	Скорость двигателя				
88	Ток двигателя				
89	Активный ток двигателя				
90	Слово чтения цифровых входов/выходов				
91	Индикатор включенного задания				
92	Индикатор выбора реверса				
93	Индикатор выбора толчкового режима				
94	Уровень аналогового входа 1				
95	Уровень аналогового входа 2				

 Техника безопасности
 Сведения об изделии
 Механическая установка
 Электрическая установка
 Клавиатура и дисплей
 Параметры пусконаладка
 Быстрая пусконаладка
 Диагностика
 Опции
 Список параметров
 Информация о списке UL

11 Информация о списке UL

Номер файла Control Techniques в UL равен E171230. Соответствие требования стандартов UL можно проверить на сайте UL: www.ul.com.

11.1 Общая информация UL

Соответствие стандартам

Электропривод соответствует требованиям списка UL только при соблюдении следующих условий:

- Электропривод установлен в оболочке типа 1 или лучше, как определено в UL50
- При работе электропривода внешняя температура не превышает 40°C (104°F)
- Соблюдены моменты затягивания клемм, указанные в разделе 3.5.1 Размеры клемм и моменты затягивания на стр. 28
- Если каскад управления электропривода питается от внешнего блока питания (+24 B), то этот внешний блок питания должен соответствовать классу 2 UL

Защита двигателя от перегрузки

Электропривод обеспечивает защиту двигателя от перегрузки. Уровень защиты от перегрузки по умолчанию составляет 150% от тока полной нагрузки (FLC) электропривода. Для правильной работы этой системы защиты в параметр Pr 0.46 (или Pr 5.07) нужно правильно ввести номинальный ток двигателя. При необходимости уровень защиты можно настроить ниже 150%. Электропривод также обеспечивает тепловую защиту двигателя, смотрите Pr 4.15, Pr 4.19 и Pr 4.25 в Расширенном руководстве пользователя Соттантел SK.

Защита от превышения скорости

Электропривод обеспечивает защиту от превышения скорости. Однако он не обеспечивает уровень защиты, предоставляемый независимым высоконадежным устройством защиты от превышения скорости.

11.2 Зависящая от питания информация UL

Соответствие стандартам

Электропривод соответствует требованиям списка UL только при соблюдении следующих условий:

Предохранители

Габарит 2 до 3:

 В цепи переменного электропитания установлены указанные в списках UL быстродействующие предохранители (класс СС до 30 A и класс J свыше 30 A), например, серии Bussman Limitron KTK или аналогичные. Электропривод не соответствует требованиям UL, если вместо предохранителей используются миниатюрные автоматические выключатели (МСВ).

Более подробно это описано в разделе 2.3 *Номинальные данные* на стр. 10.

Габарит 4 до 6:

 В цепи переменного электропитания установлены указанные в списках UL предохранители Ferraz HSJ (быстродействующие класса J). Электропривод не соответствует требованиям UL, если вместо предохранителей используются миниатюрные автоматические выключатели (МСВ).

Более подробно это описано в разделе 2.3 Номинальные данные на стр. 10.

Подключение к объекту

Габарит 2 до 4:

 Для монтажа используется только медный провод класса 1 60/75°C (140/167°F)

Габарит 5 и 6

 Для монтажа используется только медный провод класса 1 75°C (167°F)

Соединители подключения к объекту

Габариты 4 до 6

 Для подключения питания к объектам используются аттестованные по UL соединители, например, серии Ilsco TA

11.3 Технические условия переменного электропитания

Электропривод Commander SK можно использовать в цепях, способных подать среднеквадратичный симметричный ток не более 100000 A при

максимальном среднем переменном напряжении 264 В (модели 200 В), 528 В (модели 400 В) или 600 В (модели 575 и 690 В).

11.4 Максимальный длительный выходной ток

Модели электроприводов перечислены, как имеющие максимальный длительный выходной ток (FLC), указанный в Таблице 11-1, Таблице 11-2, Таблице 11-3 и Таблице 11-4 (смотрите *Технические данные Commander SK*).

Таблица 11-1 Максимальный длительный выходной ток (электроприводы 200 B)

(
Модель	FLC (A)	Модель	FLC (A)		
SK2201	15.5	SK4201	68		
SK2202	22	SK4202	80		
SK2203	28	SK4203	104		
SK3201	42				
SK3202	54				

Таблица 11-2 Максимальный длительный выходной ток (электроприводы 400 B)

Модель	FLC (A)	Модель	FLC (A)
SK2401	15.3	SK4401	68
SK2402	21	SK4402	83
SK2403	29	SK4403	104
SK2404	29	SK5401	138
SK3401	35	SK5402	168
SK3402	43	SK6401	202
SK3403	56	SK6402	236

Таблица 11-3 Максимальный длительный выходной ток (электроприводы 575 B)

Модель	FLC (A)	Модель	FLC (A)
SK3501	5.4	SK3505	16
SK3502	6.1	SK3506	22
SK3503	8.3	SK3507	27
SK3504	11		

Таблица 11-4 Максимальный длительный выходной ток (электроприводы 690 B)

V					
Модел	ь FLC	(A)	Модель	FLC (A)	
SK460	1 2	2	SK5601	84	
SK460	2 2	7	SK5602	99	
SK460	3 3	6	SK6601	125	
SK460	4 4	3	SK6602	144	
SK460	5 5	2			
SK460	6 6	2			

11.5 Табличка безопасности

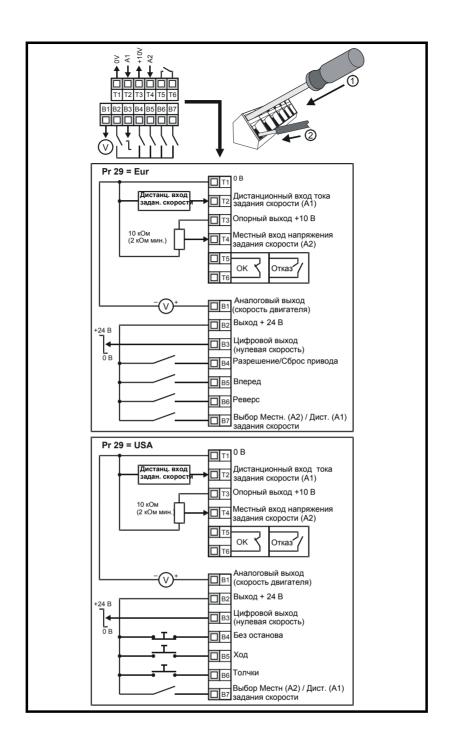
Для соответствия требованиям UL поставляемая с соединителями и монтажными скобами табличка с предупреждением об опасностях должна быть размещена на стационарной части внутри корпуса привода, где она будет хорошо видна обслуживающему персоналу. На табличке должно быть ясно написано "CAUTION Risk of Electric Shock Power down unit 10 minutes before removing cover" (ВНИМАНИЕ Опасность поражение электрическим током, отключите питание на 10

11.6 Соответствующие UL принадлежности

- SM-I/O Lite
- SM-I/O Timer
- SM-I/O 120V
- SM-I/O PELV
- SM-I/O 24V Protected

минут перед снятием крышки).

- SM-PROFIBUS-DP
- SM-DeviceNet
- SM-INTERBUS
- SM-CANopen
- SM-Keypad Remote
- SM-Keypad Plus





0472-0064-03